



Comune di Bregaglia

Rapporto amministrativo e contabile

2015

AUTORITÀ COMUNALI 2015 (TRIENNIO 2013 – 2015)

in carica dal:

MUNICIPIO:

sindaco, dicastero amministrazione e finanze	Giacometti Anna	01.01.2010
vicesindaco, dicastero infrastrutture	Giovanoli Fernando	01.01.2010
dicastero costruzioni e pianificazione	Giovannini Emilio	01.01.2013
dicastero foreste, pompieri e polizia	Scartazzini Gian Andrea	01.01.2010
dicastero istruzione, cultura e agricoltura	Fasciati Rosita	01.01.2010
dicastero turismo e incremento economico	Maurizio Ugo	01.01.2013
dicastero sanità	Pedroni Bruno	01.01.2010

CONSIGLIO SCOLASTICO:

presidente	Walther Antonio	01.01.2010
attuarial e vicepresidente	Bricalli Karin	01.01.2010
membro	Rogantini Dario	01.01.2010
membro	Giovanoli Chiara	01.01.2013
membro	Valentin Roland	01.01.2013

COMMISSIONE DI GESTIONE:

presidente	Crüzer Stefano	01.01.2013
membro	Ganzoni Veronica	01.01.2013
membro	Eichelberg Tobias	01.01.2013
supplente	Fogliada Stefano	01.01.2013
supplente	Pedroni Diego	01.01.2013

COMMISSIONE DEL TURISMO:

presidente, membro del municipio	Maurizio Ugo	01.01.2013
attuario	vacante	
membro	Wintsch Jürg	16.02.2010
membro	Fanconi Doris	01.01.2013
membro	Marinoni Bruno	01.01.2013

COMMISSIONE DELL'OSPEDALE E CASA DI CURA (fino al 31.08.2015):

presidente, membro del municipio	Pedroni Bruno	16.02.2010
attuario	Ruinelli Werner	16.02.2010
membro	Giovanoli Kirchner Tanja	16.02.2010

COMMISSIONE D'AMMINISTRAZIONE TRANSITORIA DEL CENTRO SANITARIO BREGAGLIA (dal 01.09. al 31.12.2015):

presidente	Michael Maurizio	01.09.2015
vicepresidente	Maurizio Stefano	01.09.2015
membro (rappresentante del municipio)	Pedroni Bruno	16.02.2010
membro	Nunzi Caterina	01.09.2015
membro	Nievergelt Thomas	01.09.2015

RAPPORTO DEL MUNICIPIO

Il 2015 ha regalato alla Bregaglia tre premi importanti: nel mese di gennaio il Heimatschutz Svizzera ha conferito al Comune di Bregaglia il Premio Wakker 2015 per la tutela, la cura e lo sviluppo della pregiata cultura architettonica e del paesaggio antropico intatto. La festa si è svolta il 22 agosto 2015 nel giardino del Palazzo Castelmur con la partecipazione della popolazione e di tanti ospiti. I canti, la musica, i discorsi, lo spettacolo di Massimo Rocchi, il concerto a Vicosoprano di Davide Van de Sfroos e del suo gruppo, l'aperitivo e la cena hanno allietato questa giornata di festa. Nel mese di settembre Soglio è stato eletto il più bel villaggio della Svizzera 2015. In dicembre la scuola elementare bilingue di Maloja ha vinto il Premio scolastico svizzero 2015 per le sue prestazioni eccezionali.

Questi premi hanno avuto un effetto positivo per il nostro Comune, non da ultimo grazie alla presenza nei media con numerosi articoli, fotografie, interviste, servizi televisivi e radiofonici.

Nel 2015 il municipio si è riunito in 45 sedute. Come autorità edilizia il municipio ha rilasciato 38 (2014: 35) licenze edilizie e trattato 63 (2014: 60) notifiche. Le decisioni del municipio sono pubblicate mensilmente negli organi ufficiali.

Dopo 41 anni e 5 mesi di servizio alle dipendenze del Comune di Stampa e dal 1° gennaio 2010 del Comune di Bregaglia, Marcello Negrini ha raggiunto l'età del pensionamento. Degno di nota è il fatto che in tutti questi lunghi anni non è mai mancato un solo giorno dal lavoro per malattia o infortunio. Quale responsabile dell'azienda forestale e lavori pubblici, il municipio ha nominato Nemorino Gianotti, che è arrivato in Bregaglia con la moglie e tre figli. Sandro Giovanoli ha iniziato la sua attività quale impiegato dell'azienda forestale e lavori pubblici, Madlaina Moder come responsabile dell'ufficio contabile, Chris Vener come bidello della scuola di Vicosoprano e Serena Lombardini come impiegata della BET. In gennaio Davide Gianotti ha inoltrato le dimissioni dalla Commissione del Turismo.

Segue una descrizione di alcune tematiche che sono state affrontate nel 2015.

La revisione parziale della costituzione comunale è stata approvata in votazione per urna e dal Governo ed è entrata in vigore il 1° gennaio 2016. I cambiamenti più importanti riguardano la delega dei compiti operativi alla direzione amministrativa, l'introduzione di una commissione edilizia e di pianificazione, la costituzione del Centro Sanitario Bregaglia e la nomina di tutte le commissioni da parte del municipio (ad eccezione della commissione di gestione).

Durante il 2015 l'assemblea comunale è stata convocata 5 volte. La partecipazione alle assemblee ha raggiunto un minimo storico del 3.72% (45 cittadini) ed un massimo del 8.03% (97 cittadini) degli aventi diritto di voto.

Nel corso dell'anno l'assemblea comunale ha approvato, oltre alla costituzione del Centro Sanitario Bregaglia, la convenzione con la S.EC.AM S.P.A. per la depurazione delle acque reflue di Sottoporta, lo statuto della Regione Maloja, l'aggiornamento del piano direttore regionale (concetto di estrazione e deposito di materiale), la revisione parziale della pianificazione locale (Crotto Albigna), una vendita di terreno edificabile a Montaccio e l'aumento del contributo comunale per la Scuola di musica. La domanda di credito per la costruzione di un ristorante presso il ponylift di Maloja è invece stata respinta. L'assemblea comunale ha stanziato crediti lordi per un totale di

CHF 12'137'000: progetto Hotelimpuls, risanamento strada ed infrastrutture a Coltura, sostituzione condotte comunali e risanamento strada cantonale a Maloja, progettazione e costruzione del nuovo impianto di depurazione delle acque luride a Stampa, risanamento strade forestali, garage presso l'Ospedale e la Casa di cura, acquisto di terreno per un parcheggio a Casaccia e macchina battipista con galleggianti. L'assemblea comunale ha inoltre approvato il regolamento agricolo, la legge sul Centro Sanitario Bregaglia (a mano della votazione per urna), il tariffario per le autorità e gli organi comunali, la legge riguardante la tassa di soggiorno e il contributo per la promozione turistica, il tariffario 2016 per la fornitura di energia elettrica, la revisione parziale del regolamento scolastico e la proroga del contratto con l'organizzazione turistica Engadin St. Moritz.

In autunno hanno avuto luogo le elezioni comunali (sindaco, municipio e commissione di gestione) per il quadriennio 2016 – 2019. Il sindaco, i municipali ed i membri della commissione di gestione in carica sono stati rieletti. In seguito il municipio, dopo aver dato la possibilità ai cittadini di candidarsi, ha nominato le commissioni permanenti per il quadriennio 2016 – 2019.

La situazione finanziaria del Comune è molto soddisfacente, lo dimostrano anche gli indicatori finanziari. La gestione corrente 2015 chiude con una maggiore entrata di CHF 357'244.05. È stato possibile trasferire 2.5 milioni dalla gestione ordinaria per il finanziamento del nuovo impianto di depurazione (interessenza pubblica). Il municipio vuole introdurre il nuovo modello contabile armonizzato 2 con il preventivo 2017.

Alcuni dati statistici:

	Stato al 31.12.2015	Stato al 31.12.2014
Abitanti	1556 (757 m / 799 f)	1557 (759 m / 798 f)
Domiciliati svizzeri	1322 (629 m / 693 f)	1323 (630 m / 693 f)
Stranieri con permesso C	79 (45 m / 34 f)	82 (49 m / 33 f)
Stranieri con permesso B	96 (50 m / 46 f)	95 (49 m / 46 f)
Stranieri con permesso di dimora temporaneo L	59 (33 m / 26 f)	57 (31 m / 26 f)
Aventi diritto di voto in affari comunali	1199	1208
Aventi diritto di voto in affari cantonali e federali	1127	1130
Votanti all'estero	75	69
Nascite	13 (8 m / 5 f)	12 (8 m / 4 f)
Decessi	16 (10 m / 6 f)	18 (5 m / 13 f)

Il municipio ringrazia tutte le autorità comunali, l'amministrazione comunale, i collaboratori dell'azienda forestale e lavori pubblici, i collaboratori dell'organizzazione turistica Bregaglia Engadin, gli insegnanti e tutto il personale delle scuole come pure la direzione ed il personale dell'Ospedale e Casa di cura per l'impegno dimostrato a favore del nostro Comune.

Anna Giacometti, sindaco

Danco Dell'Agnesse, segretario comunale

Promontogno, 30 maggio 2016

RAPPORTO CONTABILE 2015

GESTIONE CORRENTE

La gestione corrente chiude con un maggior ricavo di CHF 357'244.05 (era preventivata una maggior entrata di CHF 85'000). Oltre a questo risultato positivo, è stato possibile trasferire CHF 2'500'000 dalla gestione corrente per finanziare il nuovo impianto di depurazione delle acque luride a Stampa. L'assemblea del 10 dicembre 2015 ha approvato un importo totale di CHF 4'000'000 quale interessenza pubblica.

0 Amministrazione generale

Questi conti sono simili al rendiconto 2014. Rispetto al preventivo abbiamo ca. CHF 66'000 in meno di spese e ca. CHF 53'000 di ricavi in più.

1 Sicurezza pubblica

Le cifre sono paragonabili al 2014.

2 Educazione

Registriamo spese maggiori rispetto all'anno 2014 di ca. CHF 65'000 ma anche ricavi maggiori di ca. CHF 37'000.

3 Cultura e tempo libero

In questo ramo abbiamo avuto uscite maggiori di ca. CHF 96'000 rispetto al 2014, ma anche entrate maggiori di ca. CHF 92'000; queste cifre sono motivate dalle manifestazioni legate al Premio Wakker, dall'acquisto del nuovo tendone per manifestazioni e dai contributi dal naturemade star-Fonds di ewz.

4 Salute pubblica

Dopo un deficit nel 2014 di soli CHF 5'830.36, l'Ospedale e Casa di cura della Bregaglia nel 2015 chiude con un deficit di CHF 359'092.34. Questa maggior uscita va a carico del Comune di Bregaglia. A partire dal 2016, la gestione del nuovo Centro Sanitario Bregaglia non farà più parte della gestione corrente del Comune di Bregaglia. A carico del Comune rimangono però i diversi contributi decisi dal Cantone.

5 Previdenza sociale

Il costo della previdenza sociale nel 2015, rispetto al 2014, è aumentata di ca. CHF 7'000.

6 Traffico

Comprende le strade cantonali (parte comunale), le strade comunali, i posteggi e l'illuminazione pubblica; rispetto al 2014 si constata una diminuzione delle uscite, dovuta ad un inverno mite e senza precipitazioni in autunno.

7 Protezione dell'ambiente e sistemazione del territorio

Approvvigionamento idrico

Dopo la maggior entrata nel 2014, nel 2015 si registra nuovamente un prelievo dal fondo speciale di CHF 10'291.21. I debiti degli acquedotti ancora da ammortizzare al 31.12.2015 ammontano a ca. CHF 3'405'000.

Eliminazione delle acque luride

Il conto impegno per l'eliminazione delle acque luride (bilancio al 31.12.2015) ammonta a CHF 4'605'932.14, grazie al trasferimento di CHF 2'500'000 dalla gestione corrente.

Eliminazione rifiuti

Le spese per la raccolta dei rifiuti sono stabili e paragonabili alle cifre del 2014.

8 Economia pubblica

Comprende l'agricoltura, l'economia forestale, il turismo, l'azienda elettrica ed i campeggi. La maggior entrata per l'utilizzo della rete elettrica a favore del ramo finanze è diminuito da CHF 450'000 nel 2014 a CHF 200'000 nel 2015.

9 Finanze e imposte

Questo ramo ha influito in maniera positiva quanto inaspettata sul risultato finanziario del 2015. Le imposte delle persone giuridiche, preventivate con CHF 1'050'000, hanno portato nelle casse del Comune CHF 3'250'599.65. Si tratta di imposte retroattive e di un'entrata eccezionale.

Nel 2015 è stato possibile effettuare anche degli ammortamenti straordinari di CHF 214'377.80.

INVESTIMENTI

Per il 2015 erano preventivati investimenti netti di CHF 3'453'000; gli investimenti netti effettivi ammontano a CHF 2'389'450.72. I dettagli sono documentati nel resoconto degli investimenti e nella lista con il controllo dei crediti al 31.12.2015.

Grazie al finanziamento proprio (cash flow) di CHF 4'594'714.13, sono aumentati i mezzi disponibili che ora ammontano a CHF 2'784 per abitante (media cantonale nel 2014: CHF 1'645).

Promontogno, 27 maggio 2016

Madlaina Moder
Ufficio contabile

Indicatori finanziari

		2015	2014	2013	2012	Cantone 2014
Grado d'autofinanziamento	%	162.5	72.5	68.7	169.0	102.3
Quota d'autofinanziamento	%	20.2	14.9	17.8	19.9	18.2
Quota degli oneri finanziari	%	5.9	5.3	5.0	5.2	6.3
Quota dei interessi	%	-1.1	-1.0	-0.9	-1.1	-2.9
Patrimonio netto	CHF	4'332'050	2'565'595	3'751'385	5'287'665	
Mezzi disponibili per abitanti	CHF	2'784	1'648	2'370	3'338	1'645
Quota d'indebitamento lordo	%	23.6	25.8	31.6	31.3	78.1
Quota d'investimento	%	25.8	24.2	27.6	24.4	24.1

Il **grado d'autofinanziamento** (autofinanziamento in % degli investimenti netti) indica in che misura gli investimenti nuovi possono essere finanziati con mezzi propri. Un autofinanziamento < al 100 % comporta un nuovo indebitamento. Ideale: 100 % e più; da buono a accettabile: 100 - 70 %; problematico: < al 70 %.

La **quota d'autofinanziamento** (autofinanziamenti in % del ricavo finanziario) caratterizza la capacità finanziaria ed il margine finanziario di un comune. Buona: > al 20 %; media: 10 - 20 %; debole: < al 10 %.

La **quota degli oneri finanziari** (interessi passivi e ammortamenti in % dei ricavi finanziari) è l'indice per valutare l'aggravio del bilancio pubblico con i costi del capitale. Un'elevata quota degli oneri finanziari indica un grande fabbisogno d'ammortamento e/o un elevato indebitamento. Bassa: < al 5 %; accettabile: 5 - 15 %; elevata a molto elevata: 15 - 25 %; non più accettabile: < al 25 %.

La **quota degli interessi** (interessi netti in % dei ricavi finanziari) si distingue dalla quota degli oneri finanziari per il fatto che non sono inclusi gli ammortamenti del patrimonio amministrativo. Bassa: < al 2 %; media: 2 - 5 %; elevata: 5 - 8 %; molto elevata (indebitamento non più accettabile): > all'8 %.

La **quota dell'indebitamento lordo** (debiti lordi in % dei ricavi finanziari) indica la situazione dell'indebitamento comunale. Molto buona: < 50 %; buona: 50 - 100 %; media: 100 - 150 %; scarsa: 150 - 200 %; critica: > 200 %.

La **quota d'investimento** (investimenti lordi in % delle spese consolidate) mostra l'attività nel settore degli investimenti e/o l'aumento dell'indebitamento netto, ma da solo non dice nulla sulla situazione finanziaria del Comune. Debole: < 10 %; media: 10 - 20 %; intensa: 20 - 30 %; molto intensa: > 30 %.

Finanziamento

Il finanziamento degli investimenti netti risulta dall'afflusso di mezzi dal conto di gestione corrente (cashflow). Il conseguente ammanco per il finanziamento viene finanziato con la riduzione della liquidità, risp. Con l'aumento del capitale di terzi o con la realizzazione di investimenti finanziari.

Per valutare lo sviluppo della situazione finanziaria è di grande importanza il risultato finanziario (eccedenza o ammanco per il finanziamento).

La tabella sottostante indica lo sviluppo dell'eccedenza del finanziamento per il patrimonio amministrativo in base al normale afflusso di mezzi del Comune:

	Rechnung 2015 CHF	Rechnung 2014 CHF	Rechnung 2013 CHF
Maggior ricavi-/(maggior spese)	357'244.05	283'803.13	247'812.77
Ammortamento patrimonio amministrativo	2'007'857.70	2'743'086.72	3'328'671.77
Versamenti a finanziamenti speciali	2'801'200.24	403'626.25	227'789.14
Prelevamenti da finanziamenti speciali	(571'587.86)	(301'368.35)	(435'168.49)
Finanziamento proprio (Cashflow)	4'594'714.13	3'129'147.75	3'369'105.19
Uscite per investimenti	(6'147'184.47)	(5'559'983.70)	(5'898'376.62)
Entrate per investimenti	3'757'733.75	1'245'046.30	1'919'307.85
Compensazione investimenti netti patrimoni finanziario	(438'809.00)	0.00	(926'316.65)
Eccedenza di finanziamento/ (ammanco)	1'766'454.41	(1'185'789.65)	(1'536'280.23)

L'eccedenza di finanziamento di CHF 1'766'454.41 causa un'analogo aumento del patrimonio netto dell'anno 2015

Situazione finanziaria

	Rechnung 2015 CHF	Rechnung 2014 CHF	Rechnung 2013 CHF
Beni patrimoniali realizzabili:			
Mezzi liquidi	8'034'250.79	3'475'848.97	4'093'787.14
Averi/TA/Inventari	5'015'647.52	6'448'996.63	7'784'090.77
Debiti a breve termine	(4'880'499.81)	(4'054'170.83)	(4'748'195.90)
Patrimonio netto circolante	8'169'398.50	5'870'674.77	7'129'682.01
Investimenti liquidi, prestiti Immobili del patrimonio finanziario	1'411'051.20	2'003'720.52	2'591'402.93
Totale intermedio	9'580'449.70	7'874'395.29	9'721'084.94
Debiti a lungo termine	(5'248'400.00)	(5'308'800.00)	(5'969'700.00)
Patrimonio netto 1)	4'332'049.70	2'565'595.29	3'751'384.94
Patrimonio amministrativo	15'747'478.30	14'466'518.03	12'983'172.75
Riserve per finanziamenti speciali	(9'214'068.33)	(6'523'897.70)	(6'510'145.20)
Capitale proprio	10'865'459.67	10'508'215.62	10'224'412.49

1) Debito netto = patrimonio amministrativo finanziato con capitale di terzi
 Patrimonio netto = eccedenza dopo il finanziamento del patrimonio amministrativo

Il mutamento del patrimonio netto corrisponde al risultato per il finanziamento

Abitanti	1556	1557	1583
Patrimonio netto per abitante	2'784	1'648	2'370

RISULTATO FINALE
- TABELLA SINOTTICA

	Rendiconto 2015		Preventivo 2015		Rendiconto 2014	
	Dare	Avere	Dare	Avere	Dare	Avere
CONTO DI GESTIONE CORRENTE						
Total spese	25'230'724.58		22'185'800		23'627'016.85	
Total ricavi		25'587'968.63		22'270'800		23'910'819.98
Maggior spese						
Maggior ricavi	357'244.05		85'000		283'803.13	
CONTI DEGLI INVESTIMENTI						
Uscite per investimenti	6'147'184.47		9'910'000		5'559'983.70	
Entrate per investimenti		3'757'733.75		6'457'000		1'245'046.30
Investimenti netti		2'389'450.72		3'453'000		4'314'937.40
Maggior entrata						
FINANZIAMENTO						
Investimenti netti	2'389'450.72		3'453'000		4'314'937.40	
Investimenti in immobili	438'809.00		0		0.00	
Ammortamenti dei beni amministrativi		2'007'857.70		1'640'000		2'743'086.72
Maggior spese della gestione corrente	0.00		0		0.00	
Maggior ricavi della gestione corrente		357'244.05		85'000		283'803.13
Versamenti a finanz. speciali		2'801'200.24		106'000		403'626.25
Prelevamenti finanz. speciali	571'587.86		541'500		301'368.35	
Ammanco per il finanziamento				2'163'500		1'185'789.65
Eccedenza del finanziamento	1'766'454.41					

GESTIONE CORRENTE - RIASSUNTO PER GENERE

	Rendiconto 2015		Preventivo 2015		Rendiconto 2014	
	Spese	Ricavi	Spese	Ricavi	Spese	Ricavi
SPESE CORRENTI	25'230'724.58		22'185'800		23'627'016.85	
30 Spese del personale	5'992'451.87		6'012'800		5'853'032.30	
31 Spese per beni e servizi	8'435'057.72		9'014'100		8'812'750.05	
32 Interessi passivi	63'419.73		80'000		83'289.13	
33 Ammortamenti						
- Patrimonio finanziario	15'711.13		50'000		34'729.63	
- Patrimonio amministrativo	2'007'857.70		1'640'000		2'743'086.72	
34 Contributi senza destinazione	343'812.35		120'500		125'866.65	
35 Rimborsi a amministrazione pubblica	362'731.95		422'000		358'120.70	
36 Contributi propri	2'442'878.59		1'944'900		2'154'096.67	
37 Contributi da riversare	485'000.00		485'000		470'000.00	
38 Versamenti a fondi speciali	2'764'354.64		106'000		393'000.10	
39 Compensazioni interne	2'317'448.90		2'310'500		2'599'044.90	
RICAVI CORRENTI		25'587'968.63		22'270'800		23'910'819.98
40 Imposte		8'769'431.97		6'055'500		6'648'272.05
41 Monopoli e concessioni		2'737'449.82		2'683'500		2'519'496.35
42 Redditi da sostanza		345'657.66		321'200		332'796.11
43 Ricavi per prestazioni vendite		8'747'256.77		8'385'800		9'294'975.66
45 Rimborsi da enti pubblici		98'880.75		113'000		117'898.66
46 Contributi propri		1'549'850.50		1'374'800		1'626'967.90
47 Contributi da riversare		485'000.00		485'000		470'000.00
48 Prelevamenti da fondi speciali		536'992.26		541'500		301'368.35
49 Compensazioni interne		2'317'448.90		2'310'500		2'599'044.90
Maggior spese						
Maggior ricavi		357'244.05		85'000		283'803.13

GESTIONE CORRENTE - RIASSUNTO PER FUNZIONE

	Rendiconto 2015		Preventivo 2015		Rendiconto 2014	
	Spese	Ricavi	Spese	Ricavi	Spese	Ricavi
0 Amministrazione generale	1'801'835.58	410'962.11	1'867'300	357'000	1'781'070.18	454'559.16
maggiore uscita		1'390'873.47		1'510'300		1'326'511.02
1 Sicurezza pubblica	373'427.75	204'567.56	389'700	110'000	325'907.35	197'668.28
maggiore uscita		168'860.19		279'700		128'239.07
2 Educazione	3'374'838.05	793'463.85	3'295'100	597'000	3'309'074.57	756'373.35
maggiore uscita		2'581'374.20		2'698'100		2'552'701.22
3 Cultura e tempo libero	878'147.23	386'356.90	903'500	297'000	782'554.52	294'575.70
maggiore uscita		491'790.33		606'500		487'978.82
4 Salute pubblica	1'228'151.84	75'212.90	739'900	186'800	714'474.61	75'334.90
maggiore uscita		1'152'938.94		553'100		639'139.71
5 Previdenza sociale	141'299.45	13'224.30	130'000	0	134'322.05	9'685.35
maggiore uscita		128'075.15		130'000		124'636.70
6 Traffico	2'601'098.36	1'822'558.06	2'903'000	1'812'000	2'902'778.51	1'898'084.21
maggiore uscita		778'540.30		1'091'000		1'004'694.30
7 Sistemazione ambiente territorio	2'699'286.24	2'610'243.99	2'332'000	2'224'500	2'466'538.84	2'390'600.60
maggiore uscita		89'042.25		107'500		75'938.24
8 Economia pubblica	7'536'132.45	6'783'819.31	7'930'100	7'148'800	8'311'016.99	7'487'497.52
maggiore uscita		752'313.14		781'300		823'519.47
9 Finanze e imposte	4'596'507.63	12'487'559.65	1'695'200	9'537'700	2'899'279.23	10'346'440.91
maggiore entrata	7'891'052.02		7'842'500		7'447'161.68	
Total spese	25'230'724.58		22'185'800		23'627'016.85	
Total ricavi		25'587'968.63		22'270'800		23'910'819.98
Maggior spese						
Maggior ricavi	357'244.05		85'000		283'803.13	

Conto	Denominazione	Rendiconto 2015		Preventivo 2015		Rendiconto 2014	
		Spese	Ricavi	Spese	Ricavi	Spese	Ricavi
	Totale	25'230'724.58	25'587'968.63	22'185'800.00	22'270'800.00	23'627'016.85	23'910'819.98
	Ricavi netto	357'244.05		85'000.00		283'803.13	
0	AMMINISTRAZIONE GENERALE	1'801'908.08	410'962.11	1'867'300.00	357'000.00	1'781'070.18	454'559.16
01	POTERE LEGISLATIVO E ESECUTIVO	293'213.90		308'500.00		280'588.50	4'568.60
011	Assemblea comunale, votazioni, elezioni	3'621.05		4'000.00		2'059.40	
011.310.00	Stampati, pubblicazioni	3'449.75		3'000.00		1'380.40	
011.318.01	Porti, francobolli, spese	171.30		1'000.00		679.00	
012	Commissione di revisione	14'804.80		19'000.00		14'743.45	
012.300.00	Indennità, sedute e giornalieri	6'920.00		10'000.00		6'270.00	
012.303.00	Contributi previdenza sociale	555.60		1'000.00		519.15	
012.305.01	Contributi assicurazione infortunio	16.85				15.30	
012.317.01	Spese	133.35		1'000.00		1'027.00	
012.318.00	Prestazioni di terzi	7'179.00		7'000.00		6'912.00	
013	Municipio e commissioni	274'788.05		285'500.00		263'785.65	4'568.60
013.300.00	Salari e indennità	216'787.65		220'000.00		209'848.90	
013.300.02	Commissioni	480.00					
013.303.00	Contributi previdenza sociale	15'141.85		18'000.00		14'800.60	
013.304.00	Contributi cassa pensione	10'367.40		15'000.00		7'729.00	
013.305.01	Contributi assicurazione infortunio	537.85		500.00		480.75	
013.305.02	Contributi assicurazione malattie	1'313.10		1'500.00		1'251.50	
013.309.00	Spese diverse per il personale	10'738.35		10'000.00		16'685.45	
013.317.00	Spese di rappresentanza e diversi	19'421.85		20'000.00		12'989.45	
013.319.00	Altre spese per materiale			500.00			
013.436.01	Rimborsi IPG						4'568.60
02	AMMINISTRAZIONE COMUNALE	1'155'839.48	348'464.56	1'127'000.00	316'000.00	1'087'386.39	362'223.41
020	Amministrazione comunale	1'031'169.63	338'418.06	991'300.00	296'000.00	968'095.94	343'174.16
020.300.00	Indennità, sedute e giornalieri	5'440.00		10'000.00		20'240.00	
020.301.00	Salari	623'708.85		600'000.00		583'012.00	
020.303.00	Contributi previdenza sociale	47'238.65		50'000.00		46'945.95	
020.304.00	Contributi cassa pensione	54'282.90		48'000.00		50'087.85	
020.305.01	Contributi assicurazione infortunio	802.95		1'000.00		801.20	
020.305.02	Contributi assicurazione malattie	3'479.70		2'000.00		3'344.15	
020.309.00	Spese diverse per il personale	7'366.35		10'000.00		5'174.20	
020.310.01	Materiale cancelleria, stampati	20'686.69		20'000.00		10'227.08	
020.310.02	Pubblicazioni, inserzioni	1'050.00		3'000.00		261.55	
020.310.03	Abbonamenti diversi	336.90		1'000.00		591.90	
020.311.00	Acquisto mobili e macchinari d'ufficio	418.90		5'000.00		32'177.25	
020.313.00	Materiale di consumo			800.00			
020.315.00	Gestione sito Bregaglia	168.50		5'000.00		2'292.60	
020.315.01	Gestione elaborazione dati	35'395.65		35'000.00		27'002.15	
020.315.02	Gestione fotocopiatrice	13'821.27		16'000.00		13'740.90	
020.315.03	Manutenzione mobili e macchine			2'000.00		352.10	
020.317.01	Indennità per spese	370.00		2'000.00			
020.318.00	Assicurazioni responsabilità civile	22'998.60		20'000.00		12'919.90	
020.318.01	Porti, francobolli	24'293.30		25'000.00		21'129.90	
020.318.02	Telefoni	11'709.95		12'000.00		10'977.69	
020.318.03	Spese bancarie e postali	4'089.12		7'000.00		4'174.37	
020.318.04	Spese per esecuzioni	6'722.95		5'000.00		7'570.70	
020.318.05	Spese ufficio di stato civile	31.00				31.00	
020.318.06	Prestazioni di terzi	19'103.15		10'000.00		15'720.75	
020.319.01	Spese archivio comunale	578.00		500.00		170.00	
020.319.09	Altre spese per beni materiali					122.00	
020.351.01	Tasse cantonali stime fabbricati	10'454.60		20'000.00		19'266.30	

Conto	Denominazione	Rendiconto 2015		Preventivo 2015		Rendiconto 2014	
		Spese	Ricavi	Spese	Ricavi	Spese	Ricavi
020.351.02	Carte d'identità	4'908.05		6'000.00		3'957.85	
020.351.03	Permessi di soggiorno cantonali	16'221.35		20'000.00		19'815.75	
020.351.04	Spese incasso imposte giuridiche	64'993.45		25'000.00		23'849.50	
020.351.05	Spese incasso imposte alla fonte	10'952.85				3'992.85	
020.352.00	Segretariato regionale	1'325.00					
020.352.01	Fondo sviluppo regionale	11'093.45				4'500.00	
020.352.02	Ufficio stato civile Maloja			23'000.00		15'399.00	
020.365.01	Contributi a diversi	7'127.50		7'000.00		8'247.50	
020.431.01	Tasse di cancelleria		9'264.50		5'000.00		5'330.00
020.431.02	Carte d'identità		5'915.00		7'000.00		4'865.00
020.431.03	Permessi di soggiorno		27'171.50		30'000.00		33'149.00
020.431.04	Tasse per fotocopie		282.00				112.50
020.431.06	Tasse di naturalizzazione		800.00				
020.436.01	Rimborsi indennità perdita di guadagno		30'397.25		1'000.00		32'610.60
020.436.02	Rimborsi cassa malati		841.65				
020.436.09	Rimborsi diversi		18'308.16		5'000.00		10'531.50
020.451.01	Indennizzo per agenzia AVS		2'251.60		2'000.00		2'276.80
020.451.08	Collab.ufficio imposte per tassazioni		70'535.00		85'000.00		85'492.00
020.451.09	Provvigione incasso imposta alla fonte		7'847.25				4'130.00
020.452.01	Eccedenza ufficio esecuzione regione Maloja		6'048.35		2'000.00		4'542.51
020.452.09	Provvigione imposte di chiesa		8'755.80		9'000.00		10'134.25
020.490.01	Partecipazione spese personale		150'000.00		150'000.00		150'000.00
021	Ufficio tecnico comunale	124'669.85	10'046.50	135'700.00	20'000.00	119'290.45	19'049.25
021.301.00	Salari	96'708.00		97'000.00		94'537.00	
021.303.00	Contributi previdenza sociale	7'552.40		8'000.00		7'607.60	
021.304.00	Cassa pensione	7'055.40		7'000.00		6'892.80	
021.305.01	Contributi assicurazione infortunio	228.80		200.00		202.70	
021.305.02	Contributo assicurazione malattia	517.40		500.00		505.65	
021.309.00	Spese del personale			1'000.00		738.00	
021.310.01	Materiale d'ufficio, stampati	61.00		2'000.00		645.00	
021.315.00	Gestione elaborazioni dati	3'024.00		5'000.00		3'332.90	
021.315.01	Manutenzione veicolo	397.35		2'000.00		3'248.70	
021.317.01	Indennità per spese					206.10	
021.318.00	Costi per consulenza	4'140.45		10'000.00		1'350.00	
021.318.02	Prestazioni di terzi	4'962.70		2'000.00			
021.319.00	Spese diverse	22.35		1'000.00		24.00	
021.431.00	Permessi di costruzione		4'372.75		10'000.00		12'969.25
021.436.00	Rimborsi consulenze		2'173.75		10'000.00		1'080.00
021.437.00	Multe		3'500.00				5'000.00
07	EDIFICI AMMINISTRATIVI	352'854.70	62'497.55	431'800.00	41'000.00	413'095.29	87'767.15
070	Edifici amministrativi	352'854.70	62'497.55	431'800.00	41'000.00	413'095.29	87'767.15
070.301.00	Salari	61'571.25		70'000.00		67'651.25	
070.303.00	Contributi previdenza sociale	4'359.30		4'000.00		4'515.65	
070.305.01	Contributo assicurazione infortunio	164.00		200.00		164.20	
070.305.02	Contributo assicurazione malattia	159.60		100.00		111.65	
070.309.00	Spese del personale	91.20		1'000.00		880.00	
070.311.00	Acquisto mobili, macchine	5'032.30		10'000.00		9'080.10	
070.312.00	Acqua, energia, riscaldamento	53'804.80		65'000.00		61'673.25	
070.313.00	Materiale di consumo e pulizia	6'751.00		8'000.00		8'259.05	
070.314.00	Manutenzione immobili	87'688.85		120'000.00		105'805.44	
070.315.01	Manutenzione mobili	3'084.70		10'000.00		2'430.85	
070.316.01	Affitti, pigioni	3'860.00		8'000.00		3'970.00	
070.317.01	Rimborso spese	374.00		500.00		463.25	
070.318.00	Tasse, assicurazioni	39'509.80		47'000.00		45'077.85	
070.318.01	Porti e telefoni Castelmur ecc.	2'353.10		2'500.00		2'634.95	
070.318.02	Prestazioni di terzi	1'518.20		5'000.00		13'371.80	
070.319.00	Uscite diverse	195.60		500.00		117.00	
070.390.01	Partecipazione spese del personale	76'224.00		80'000.00		77'997.00	
070.390.02	Partecipazione costi veicoli	6'113.00				8'892.00	

Conto	Denominazione	Rendiconto 2015		Preventivo 2015		Rendiconto 2014	
		Spese	Ricavi	Spese	Ricavi	Spese	Ricavi
070.427.00	Ricavo affitti		10'660.00		12'000.00		10'610.00
070.427.01	Ricavo affitti Pleif						28'800.00
070.427.02	Ricavo affitti Val Torta		2'400.00		2'500.00		2'400.00
070.427.13	Affitto cascina Castasegna		7'790.00		9'000.00		8'230.00
070.427.14	Entrate Castelmur		20'667.25		15'000.00		17'554.90
070.431.00	Tasse d'utilizzazione						700.00
070.436.00	Rimborsi		19'780.30		1'000.00		17'072.25
070.469.01	Contributi per manutenzione edifici		1'200.00		1'500.00		2'400.00
1	SICUREZZA PUBBLICA	373'427.75	204'567.56	389'700.00	110'000.00	325'907.35	197'668.28
10	PROTEZIONE GIURIDICA	140'777.35	106'318.91	130'000.00	10'000.00	147'912.20	113'309.93
100	Registro fondiario	6'836.15	58'158.90		10'000.00	19'102.45	54'019.65
100.315.00	Gestione elaborazione dati					9'450.00	
100.318.01	Prestazioni di terzi registro fondiario	6'836.15				9'652.45	
100.452.01	Entrate registro fondiario						33.25
100.463.01	Registro fondiario Maloja		58'158.90		10'000.00		53'986.40
101	Misurazione / demarcazione	11'548.80		30'000.00		26'478.00	
101.318.00	Costi per aggiornamenti misurazioni	11'548.80		30'000.00		26'478.00	
109	Altri servizi giuridici	122'392.40	48'160.01	100'000.00		102'331.75	59'290.28
109.318.02	Consulenze e spese giuridiche	73'403.35		40'000.00		53'539.25	
109.361.01	Ufficio curatori professionali Maloja	48'489.05		60'000.00		48'792.50	
109.366.01	Costi giuridici per indigeni	500.00					
109.436.01	Rimborsi		48'160.01				59'290.28
11	POLIZIA	33'499.20		35'000.00		33'499.20	
110	Polizia comunale	33'499.20		35'000.00		33'499.20	
110.318.01	Prestazione di terzi	33'499.20		35'000.00		33'499.20	
12	GIUSTIZIA	6'502.05		12'200.00		9'035.70	289.30
120	Distretto e Circolo	6'502.05		12'200.00		9'035.70	289.30
120.300.00	Indennità archivisti e presidente	4'925.00		8'000.00		7'060.00	
120.301.00	Salari	140.00					
120.303.00	Contributi previdenza sociale	384.95		700.00		531.10	
120.305.01	Contributo assicurazione infortunio	11.65				15.55	
120.305.02	Contributo assicurazione malattia	16.45				24.25	
120.309.00	Spese diverse per il personale	883.00		500.00		88.20	
120.310.01	Materiale e spese d'ufficio	61.00		1'000.00		601.00	
120.317.01	Indennità per spese					615.60	
120.319.00	Spese diverse	80.00				100.00	
120.361.07	Istanza per affitti distretto			2'000.00			
120.436.01	Rimborsi						289.30
14	POLIZIA DEL FUOCO	163'945.40	84'034.65	193'500.00	91'000.00	115'884.40	78'924.00
140	Pompieri e polizia del fuoco	163'945.40	84'034.65	193'500.00	91'000.00	115'884.40	78'924.00
140.300.00	Commissione pompieri	2'900.00		6'000.00		2'735.00	
140.301.00	Soldo e picchetto	44'137.00		50'000.00		35'650.00	
140.303.00	Contributi previdenza sociale	230.45		1'000.00		259.15	
140.305.01	Contributi assicurazione infortunio	6.95				7.65	
140.306.01	Abbigliamento di servizio	29'064.00		30'000.00			
140.309.00	Spese diverse per il personale	300.65		10'000.00		1'445.00	
140.310.01	Pubblicazioni, inserzioni			1'000.00			
140.311.01	Macchine e attrezzature					4'247.75	
140.312.00	Energia	2'917.20		3'500.00		3'622.85	
140.313.01	Materiale servizio e consumo	6'203.75		15'000.00		12'547.10	
140.313.02	Carburante	940.80		1'000.00		616.30	
140.314.00	Manutenzione immobili	1'580.05		1'000.00		1'621.30	
140.315.01	Manutenzione macchine e attrezzi	24'190.40		15'000.00		8'944.00	

Conto	Denominazione	Rendiconto 2015		Preventivo 2015		Rendiconto 2014	
		Spese	Ricavi	Spese	Ricavi	Spese	Ricavi
140.317.01	Spese			1'000.00			
140.318.00	Prestazione di terzi	3'995.20		10'000.00		3'168.00	
140.318.01	Assicurazioni e tasse	10'100.40		15'000.00		13'303.00	
140.318.02	Telefono, funk, porti	4'669.95		2'500.00		1'582.65	
140.318.09	Controllo anti-incendio	6'240.00		10'000.00		5'980.00	
140.319.00	Spese diverse	1'771.60		1'500.00		1'532.65	
140.352.01	Primo intervento consorzio Trais Lejs	23'502.00		18'000.00		18'622.00	
140.390.01	Partecipazione spese del personale	1'195.00		2'000.00			
140.430.01	Tassa di riscatto pompieri		76'046.15		75'000.00		66'324.35
140.436.01	Rimborsi		250.00		1'000.00		900.00
140.437.01	Multe pompieri		2'100.00				1'000.00
140.451.01	Contributi cantonali		2'400.00		15'000.00		7'461.15
140.461.00	Contributi polizia del fuoco		3'238.50				3'238.50
15	MILITARE	11'297.45		4'000.00		4'000.00	670.80
150	Militare e accantonamenti	11'297.45		4'000.00		4'000.00	670.80
150.318.00	Prestazioni di terzi	6'297.45					
150.363.00	Contributo società pistola	1'000.00					
150.365.01	Contributo poligono vallerano	4'000.00		4'000.00		4'000.00	
150.434.00	Entrate diverse						670.80
16	PROTEZIONE CIVILE	17'406.30	14'214.00	15'000.00	9'000.00	15'575.85	4'474.25
160	Protezione civile	17'406.30	14'214.00	15'000.00	9'000.00	15'575.85	4'474.25
160.309.01	Costi d'istruzione	8'793.65		9'000.00		7'891.10	
160.311.00	Acquisto materiale			500.00		1'877.05	
160.312.00	Energia, acqua	2'564.35		2'500.00		2'568.10	
160.314.00	Manutenzione	1'512.25					
160.319.00	Spese diverse	4'130.05		3'000.00		2'080.60	
160.390.01	Partecipazione spese del personale	406.00				1'034.00	
160.390.02	Partecipazione costi veicoli					125.00	
160.461.01	Contributi cantonali		1'898.70		1'000.00		1'275.00
160.480.01	Prelevamento dal fondo contributi sostitutivi PC		12'315.30		8'000.00		3'199.25
2	E D U C A Z I O N E	3'374'838.05	793'463.85	3'295'100.00	597'000.00	3'309'074.57	756'373.35
20	SCUOLA INFANZIA	266'437.90	52'803.65	263'700.00	40'000.00	267'204.90	56'176.05
205	Scuola infanzia Bregaglia	266'437.90	52'803.65	263'700.00	40'000.00	267'204.90	56'176.05
205.302.00	Salari	220'916.80		210'000.00		221'387.20	
205.303.00	Contributo previdenza sociale	17'289.30		18'000.00		17'882.25	
205.304.00	Contributi cassa pensione	14'891.20		14'000.00		14'191.00	
205.305.01	Contributo assicurazione infortunio	300.90		700.00		277.70	
205.305.02	Contributo assicurazione malattia	1'379.90		2'000.00		1'534.00	
205.309.00	Spese del personale	849.25		1'000.00		342.00	
205.310.00	Materiale didattico	3'690.50		6'000.00		5'116.40	
205.311.00	Attrezzi giochi	58.30		2'000.00			
205.311.01	Acquisto mobili	84.95					
205.313.00	Materiale d'uso	985.45		1'000.00		1'240.80	
205.316.00	Utilizzazione piscina/escursioni	789.70		2'000.00		1'085.00	
205.317.01	Rimborso spese	1'971.65		2'000.00		1'358.40	
205.318.03	Porti e telefoni	599.20		1'000.00		662.15	
205.318.04	Spese di trasporto	2'417.00		2'000.00		2'128.00	
205.319.00	Altre spese	213.80		2'000.00			
205.436.00	Rimborsi di terzi		698.00				
205.461.00	Contributi cantonali		52'105.65		40'000.00		56'176.05
21	SCUOLA PUBBLICA	2'710'241.90	643'954.30	2'630'200.00	505'000.00	2'668'385.67	602'819.00
210	Scuola primaria Bregaglia	1'110'828.71	245'355.90	1'012'000.00	160'000.00	1'098'241.27	264'241.85
210.302.00	Salari	851'127.60		750'000.00		826'184.40	
210.303.00	Contributi previdenza sociale	66'534.05		64'000.00		67'551.30	

Conto	Denominazione	Rendiconto 2015		Preventivo 2015		Rendiconto 2014	
		Spese	Ricavi	Spese	Ricavi	Spese	Ricavi
210.304.00	Contributi cassa pensione	73'327.20		64'000.00		68'752.80	
210.305.01	Contributi assicurazione infortuni	1'165.69		1'500.00		1'214.50	
210.305.02	Contributi assicurazione malattia	4'968.55		5'000.00		4'829.65	
210.309.00	Spese diverse per il personale	321.70		4'000.00		3'818.50	
210.310.00	Materiale didattico e scolastico	21'729.79		25'000.00		20'721.30	
210.311.00	Acquisto mobili e attrezzi	938.62		5'000.00		21'186.35	
210.313.00	Materiale d'uso e pulizia	644.40		3'000.00		1'804.00	
210.314.01	Manutenzione immobili	318.70					
210.315.00	Manutenzione mobili e attrezzi	1'848.75		2'000.00		375.30	
210.315.03	Manutenzione fotocopiatrice	6'632.52		8'000.00		8'731.72	
210.315.04	Spese per informatica	2'634.35		2'000.00		1'863.75	
210.316.00	Tasse utilizzazione piscina	2'180.24		3'500.00		2'759.75	
210.317.00	Escursioni, giornata sportiva e progetti	11'585.95		15'000.00		1'826.00	
210.317.01	Rimborso spese	4'983.10		5'000.00		1'602.75	
210.318.00	Trasporto scolari	34'957.00		32'000.00		40'015.10	
210.318.01	Alimentari mensa	18'921.35		17'000.00		19'265.10	
210.318.02	Assicurazione scolari	297.00					
210.318.03	Telefoni, porti e altro	4'963.60		4'500.00		5'665.10	
210.319.00	Altre spese	748.55		1'500.00		73.90	
210.434.00	Entrate pasti e mensa		22'337.00		20'000.00		23'396.00
210.436.00	Rimborsi di terzi		15'089.65		10'000.00		12'050.65
210.436.01	Rimborsi IPG		11'120.40				11'513.10
210.461.00	Contributi cantonali		176'808.85		130'000.00		217'282.10
210.469.00	Premio scolastico per Maloja		20'000.00				
212	Scuola secondaria + SAP	816'955.73	164'742.15	832'500.00	157'000.00	808'074.60	170'050.05
212.302.00	Salari	609'979.20		620'000.00		597'772.15	
212.303.00	Contributi previdenza sociale	48'168.75		50'000.00		49'130.50	
212.304.00	Cassa pensione	51'384.35		45'000.00		47'680.20	
212.305.01	Contributo assicurazione infortunio	841.27		2'000.00		803.55	
212.305.02	Contributo assicurazione malattia	3'589.85		4'000.00		3'541.60	
212.309.00	Spese del personale	730.00		4'000.00		2'099.50	
212.309.01	Corso lingue e aggiornamento	3'678.00		3'000.00		2'165.00	
212.310.00	Materiale didattico e scolastico	17'896.96		25'000.00		21'159.21	
212.311.00	Mobili e attrezzi acquisto					233.60	
212.311.01	Mobili e attrezzi	1'430.00		2'000.00			
212.313.00	Materiale d'uso e di consumo	681.25		1'500.00		1'619.45	
212.315.00	Manutenzione fotocopiatrice	6'896.75		6'000.00		7'779.59	
212.315.01	Spese informatica	3'372.00		3'000.00		8'875.95	
212.317.00	Escursioni, giornata sportive e progetti	9'089.45		6'000.00		6'282.25	
212.317.01	Indennità per spese	1'189.80		3'000.00		607.45	
212.318.00	Trasporto scolari	12'696.30		14'000.00		12'778.60	
212.318.01	Spese diverse	997.35		2'000.00		283.80	
212.318.03	Porti, telefoni e concessioni	2'049.50		2'500.00		2'481.80	
212.318.04	Mensa, alimentari	21'284.95		18'000.00		21'780.40	
212.318.05	Prestazioni di terzi			500.00			
212.390.01	Compensazione interne cuoco	21'000.00		21'000.00		21'000.00	
212.434.01	Entrate mensa		24'134.00		22'000.00		26'224.00
212.436.01	Rimborsi		9'049.90		5'000.00		6'422.05
212.436.02	Rimborsi IPG		3'656.90				
212.461.01	Sussidi cantonali		127'901.35		130'000.00		137'404.00
214	Scuola di musica Bregaglia	52'826.25		30'000.00		37'417.50	
214.318.01	Spese scuola di musica	52'826.25		30'000.00		37'417.50	
217	Immobili e attrezzature scolastiche	503'408.46	59'470.30	487'000.00	59'000.00	491'241.95	29'750.00
217.301.00	Salari bidelli	227'740.30		245'000.00		235'757.40	
217.303.00	Contributi previdenza sociale	17'276.95		20'000.00		19'005.25	
217.304.00	Contributi cassa pensione	11'717.00		14'000.00		12'824.20	
217.305.01	Contributi assicurazione infortunio	289.02		500.00		500.15	
217.305.02	Contributo assicurazione malattia	1'204.95		1'000.00		1'249.90	
217.306.00	Abbigliamento	450.85					

Conto	Denominazione	Rendiconto 2015		Preventivo 2015		Rendiconto 2014	
		Spese	Ricavi	Spese	Ricavi	Spese	Ricavi
217.309.00	Spese diverse per il personale	28.00		500.00		345.00	
217.311.00	Acquisto mobili, macchine	17'963.20		10'000.00		36'840.75	
217.312.00	Acqua, energia, riscaldamento	45'291.35		55'000.00		41'397.85	
217.313.00	Materiale di consumo	10'043.75		14'000.00		11'966.85	
217.314.00	Manutenzione immobili	152'740.09		90'000.00		113'974.95	
217.315.00	Manutenzione mobili	803.40		2'000.00		297.00	
217.317.01	Rimborso spese	338.10		1'000.00		412.50	
217.318.00	Assicurazioni	6'071.85		5'000.00		4'359.95	
217.318.02	Telefono	453.85					
217.318.04	Prestazione di terzi	3'498.80		4'000.00		1'123.20	
217.390.01	Partecipazione spese del personale	7'497.00		25'000.00		11'187.00	
217.427.00	Affitti abitazioni Pleif		28'800.00		36'000.00		8'700.00
217.427.01	Affitti diversi scuola		8'700.00				
217.436.00	Rimborsi		800.00		2'000.00		50.00
217.436.01	Rimborsi IPG		170.30				
217.490.01	Compensazioni interne cuoco		21'000.00		21'000.00		21'000.00
219	Scuola pubblica e direzione scolastica	226'222.75	174'385.95	268'700.00	129'000.00	233'410.35	138'777.10
219.300.00	Consiglio scolastico	21'961.55		30'000.00		18'047.20	
219.300.01	Commissione costruzione Asilo					3'830.00	
219.301.00	Salari autisti	34'119.65		43'000.00		36'605.25	
219.302.00	Salari direzione scolastica	74'827.00		76'000.00		73'957.00	
219.303.00	Contributi previdenza sociale	10'675.90		12'000.00		10'993.10	
219.304.00	Cassa pensione	4'068.55		6'000.00		3'875.45	
219.305.01	Contributo assicurazione infortunio	280.40		200.00		266.45	
219.305.02	Contributo assicurazione malattia	666.70		500.00		677.50	
219.309.00	Corsi e aggiornamenti	3'978.85		4'000.00		3'645.10	
219.309.01	Spese del personale	5'381.00		10'000.00		5'567.70	
219.310.00	Materiale e biblioteca scuola	3'103.65		1'000.00		1'985.95	
219.311.01	Mobilio, macchine attrezzature	20'350.60		20'000.00		15'536.70	
219.313.02	Carburante pulmini	7'482.10		9'000.00		7'922.20	
219.315.01	Manutenzione veicoli	20'702.00		20'000.00		18'833.60	
219.317.01	Spese rappresentative consiglio di scuola	2'779.00		2'500.00		2'354.75	
219.318.00	Tasse, assicurazioni	5'385.85		7'000.00		6'469.95	
219.318.01	Assicurazione infort. scolari	1'145.50		1'500.00		1'129.70	
219.318.04	Prestazioni di terzi	3'036.35		8'000.00		11'486.80	
219.319.00	Altre spese	5'579.10		5'000.00		9'700.95	
219.365.00	Contributi a istituzioni	525.00		4'000.00		525.00	
219.390.00	Compensazioni interne	174.00		9'000.00			
219.431.01	Entrate calendimanzo		4'993.60		3'000.00		4'610.35
219.436.00	Rimborsi		2'359.05				380.00
219.436.01	Rimborsi IPG		15'318.10		15'000.00		7'497.00
219.461.00	Contributi cantonali		80'715.20		40'000.00		59'289.75
219.463.01	Contributo dal fondo ewz		71'000.00		71'000.00		67'000.00
22	Insegnamento scuola speciale	164'698.10	96'705.90	161'200.00	52'000.00	130'513.60	97'378.30
220	Insegnamento scuola speciale	164'698.10	96'705.90	161'200.00	52'000.00	130'513.60	97'378.30
220.302.00	Salari insegnanti	114'940.40		120'000.00		84'574.60	
220.303.00	Contributi previdenza sociale	9'228.15		10'000.00		7'001.55	
220.304.00	Cassa pensione	4'394.25		8'000.00		2'437.20	
220.305.01	Contributo assicurazione infortunio	279.30		200.00		193.90	
220.305.02	Contributo assicurazione malattia	735.75		500.00		389.15	
220.309.00	Spese del personale			2'000.00		63.00	
220.310.00	Materiale didattico e scolastico	1'279.95		500.00		576.25	
220.317.01	Indennità per spese	100.00				165.95	
220.318.00	Prestazione di terzi	6'293.30					
220.362.00	Contributo a giuvalta	22'995.00		15'000.00		27'447.00	
220.362.01	Sprachheilschule St. Gallen	4'452.00		5'000.00		7'665.00	
220.461.00	Contributi cantonali		63'210.00		20'000.00		64'252.50
220.461.01	Contributi logopedia				25'000.00		
220.461.02	Contributo Giuvalta		33'495.90		7'000.00		33'125.80

Conto	Denominazione	Rendiconto 2015		Preventivo 2015		Rendiconto 2014	
		Spese	Ricavi	Spese	Ricavi	Spese	Ricavi
23	FORMAZIONE PROFESSIONALE	233'460.15		240'000.00		242'970.40	
230	FORMAZIONE PROFESSIONALE	233'460.15		240'000.00		242'970.40	
230.361.01	Contributi a cantone	223'460.15		230'000.00		234'192.60	
230.365.01	Formazione Bregaglia	10'000.00		10'000.00		8'777.80	
3	CULTURA E TEMPO LIBERO	877'929.73	386'356.90	903'500.00	297'000.00	782'554.52	294'575.70
30	PROMOZIONE CULTURALE	224'568.50	114'560.00	188'000.00	69'000.00	129'543.90	70'974.15
300	Cultura e tempo libero	224'568.50	114'560.00	188'000.00	69'000.00	129'543.90	70'974.15
300.311.00	Acquisto mobilio					5'000.00	
300.318.01	Prestazioni di terzi	75'821.65		50'000.00		10'133.90	
300.365.01	Contributi a progetti culturali	89'700.00		90'000.00		73'080.00	
300.365.02	Contributo a biblioteche	16'678.85		18'000.00		16'440.00	
300.390.01	Compensazioni interne	42'368.00		30'000.00		24'890.00	
300.436.00	Rimborsi		1'220.00				
300.439.00	Entrate diverse		24'340.00				3'974.15
300.463.01	Contributi dal fondo ewz		69'000.00		69'000.00		67'000.00
300.469.00	Premio Wakker		20'000.00				
33	PARCHI PUBBLICI E SENTIERI	308'681.83	108'359.35	335'000.00	69'000.00	275'001.40	67'000.00
330	PARCHI PUBBLICI E SENTIERI	308'681.83	108'359.35	335'000.00	69'000.00	275'001.40	67'000.00
330.311.00	Lampade natalizie	5'273.10				11'626.30	
330.311.01	Segnaletica nei villaggi			25'000.00			
330.311.02	Tenda manifestazione	24'557.85		25'000.00			
330.311.03	Segnaletica mountainbike	9'469.54					
330.313.01	Materiale di consumo	5'410.80		5'000.00		2'910.95	
330.314.01	Manutenzione impianti e sentieri estivi	64'581.89		55'000.00		46'742.35	
330.314.02	Manutenzione impianti e sentieri invernali	542.10		5'000.00			
330.314.03	Manutenzione battipista	356.70					
330.318.00	Prestazioni di terzi	1'889.85				7'144.80	
330.365.01	Contributi	675.00				50.00	
330.390.01	Partecip. spese personale	182'275.00		200'000.00		185'696.00	
330.390.02	Partecipazione costi veicoli	13'650.00		20'000.00		20'831.00	
330.436.01	Rimborsi di terzi		39'359.35				
330.463.01	Contributo fondo ewz		69'000.00		69'000.00		67'000.00
34	SPORT	283'522.05	163'437.55	306'500.00	159'000.00	336'426.10	156'400.40
340	SPORT	283'522.05	163'437.55	306'500.00	159'000.00	336'426.10	156'400.40
340.311.00	Acquisto macchine e veicoli	6'391.70				750.00	
340.311.01	Acquisto contenitore					2'160.00	
340.312.00	Acqua, energia	54'343.20		50'000.00		64'114.65	
340.313.01	Materiale di consumo	9'821.30		10'000.00		9'153.00	
340.313.02	Carburanti diversi	11'654.40		25'000.00		23'047.40	
340.314.00	Manutenzione impianti sportivi	43'682.20		40'000.00		37'444.45	
340.315.01	Manutenzione macchine e veicoli	2'984.60		3'000.00		4'013.85	
340.315.02	Manutenzione battipista	4'639.25		5'000.00		9'431.65	
340.318.02	Tasse circ. assicurazioni	5'321.10		4'000.00		5'127.50	
340.318.03	Prestazioni di terzi	7'683.30		2'000.00		2'656.65	
340.365.01	Contributo a organizzazioni sportive	2'000.00				2'300.00	
340.366.00	Contributo a pool Bregaglia	2'500.00		2'500.00		2'782.95	
340.390.01	Partecipazione spese personale	132'231.00		160'000.00		155'216.00	
340.390.02	Partecipazione costi veicoli	270.00		5'000.00		18'228.00	
340.427.00	Affitti società sportive		20'000.00		20'000.00		20'000.00
340.434.01	Tasse di utilizzazione		12'646.65		10'000.00		9'874.00
340.436.00	Rimborsi		117.30				
340.436.01	Rimborsi maratona		35'487.00		30'000.00		30'000.00
340.436.02	Rimborso vignette di fondo		26'186.60		30'000.00		29'526.40
340.463.01	Contributo fondo ewz		69'000.00		69'000.00		67'000.00

Conto	Denominazione	Rendiconto 2015		Preventivo 2015		Rendiconto 2014	
		Spese	Ricavi	Spese	Ricavi	Spese	Ricavi
35	ALTRE ATTIVITA TEMPO LIBERO	49'036.45		55'000.00		37'309.62	
350	Parchi giochi	49'036.45		55'000.00		37'309.62	
350.311.01	Attrezzature parco giochi			5'000.00			
350.314.01	Manutenzione parco giochi	44'415.45		40'000.00		9'593.62	
350.390.01	Partecipazione spese del personale	4'621.00		10'000.00		27'716.00	
39	CHIESA	12'120.90		19'000.00		4'273.50	201.15
390	CHIESA	12'120.90		19'000.00		4'273.50	201.15
390.312.00	Energia	2'527.85				280.35	
390.315.01	Manutenzione campanili	8'290.55		15'000.00		2'647.80	
390.318.00	Tasse, assicurazioni	838.50				506.35	
390.390.01	Partecipazione spese personale	464.00		4'000.00		839.00	
390.436.00	Rimborso partecipazione comunità						201.15
4	SALUTE PUBBLICA	1'228'151.84	75'212.90	739'900.00	186'800.00	714'474.61	75'334.90
40	OSPEDALI	1'123'556.19	70'042.75	666'900.00	181'800.00	645'751.36	70'828.70
400	OSPEDALI	1'123'556.19	70'042.75	666'900.00	181'800.00	645'751.36	70'828.70
400.300.00	Commissione ospedale e casa di cura	7'880.00				11'048.00	
400.303.00	Contributi previdenza sociale	138.10				310.55	
400.305.01	Contributo assicurazione infortunio	4.20				5.70	
400.317.00	Spese di rappresentanza	266.70				344.00	
400.318.01	Prestazioni di terzi progetto Centro Sanitario Bregaglia	16'307.35					
400.351.00	Contributo al Cantone per cura stazionaria	140'083.00		170'000.00		143'852.00	
400.361.01	Deficit ospedale	359'092.34				5'830.36	
400.362.01	Contributo ospedale LIM	96'900.00		96'900.00		96'900.00	
400.363.01	Servizio soccorso e trasporto	39'781.00		50'000.00		41'111.00	
400.364.00	Contributi comune per pazienti casa di cura	463'103.50		350'000.00		341'349.75	
400.365.00	Contributo a samaritani					5'000.00	
400.452.00	Rimborsi da comuni		1'042.75				3'828.70
400.463.01	Contributo dal fondo ewz		69'000.00		69'000.00		67'000.00
400.463.02	Eccedenza Ospedale Casa di cura				112'800.00		
44	CURE AMBULATORIE	89'533.85		57'000.00		53'794.35	
440	CURE AMBULATORIE	89'533.85		57'000.00		53'794.35	
440.365.01	Contributo a assistenza materna	6'414.00		7'000.00		6'466.00	
440.365.03	Contributo a assistenza domiciliare	83'119.85		50'000.00		47'328.35	
46	SERVIZIO SANITARIO SCOLASTICO	15'061.80	5'170.15	16'000.00	5'000.00	14'928.90	4'506.20
460	SERVIZIO SANITARIO SCOLASTICO	15'061.80	5'170.15	16'000.00	5'000.00	14'928.90	4'506.20
460.303.00	Contributi previdenza sociale	665.40				698.80	
460.318.01	Cura medica			1'000.00			
460.318.02	Cura dentistica	14'396.40		15'000.00		14'230.10	
460.436.01	Rimborsi		5'170.15		5'000.00		4'506.20
5	P REVIDENZA SOCIALE	141'299.45	13'224.30	130'000.00		134'322.05	9'685.35
58	ASSISTENZA	139'299.45	13'224.30	130'000.00		134'322.05	9'685.35
581	Prestazioni di assistenza	139'299.45	13'224.30	130'000.00		130'322.05	9'685.35
581.318.00	Prestazioni di terzi					1'390.00	
581.351.00	Contributo conguaglio cantonale	59'359.00		100'000.00		91'979.00	
581.366.00	Contributo integrazione	5'691.30				2'567.10	
581.366.01	Assistenza sociale	74'249.15		30'000.00		34'385.95	

Conto	Denominazione	Rendiconto 2015		Preventivo 2015		Rendiconto 2014	
		Spese	Ricavi	Spese	Ricavi	Spese	Ricavi
581.436.00	Rimborsi		2'000.00				
581.461.01	Contrib. cantonali		11'224.30				9'685.35
589	Altre iniziative assistenziali					4'000.00	
589.365.01	Contributi a istituzioni diverse					4'000.00	
590	AIUTO UMANITARIO	2'000.00					
590.365.00	Aiuto umanitario	2'000.00					
6	T R A F F I C O	2'601'243.36	1'822'558.06	2'903'000.00	1'812'000.00	2'902'778.51	1'898'084.21
61	STRADE CANTONALI	31'440.50		60'000.00		37'396.85	8'917.65
610	STRADE CANTONALI	31'440.50		60'000.00		37'396.85	8'917.65
610.311.01	Segnaletica e demarcazione					6'052.45	
610.314.01	Manutenzione, parte comunale	11'601.30		30'000.00		18'457.95	
610.351.01	Contributo al cant. sgomb. neve	19'839.20		30'000.00		12'886.45	
610.436.00	Rimborsi						8'917.65
62	STRADE COMUNALI	2'529'364.66	1'813'929.15	2'798'000.00	1'812'000.00	2'819'343.06	1'881'190.85
620	Strade e marciapiedi	734'773.05	87'380.95	966'500.00	65'000.00	984'158.20	93'112.75
620.310.02	Pubblicazioni	488.95					
620.311.01	Segnaletica e demarcazione	3'522.95		35'000.00		15'347.85	
620.313.01	Materiale di consumo	1'594.20		20'000.00		4'106.70	
620.314.01	Servizio invernale	86'150.15		150'000.00		217'069.90	
620.314.03	Pulizia strade e piazze			10'000.00			
620.314.04	Manutenzione strade	178'799.95		200'000.00		179'085.90	
620.314.09	Manutenzione generale	471.10		2'000.00		704.40	
620.315.01	Manutenzione macchine e veicoli	3'697.40		2'000.00		1'853.45	
620.316.00	Affitti piazzali	3'300.00		3'500.00		3'300.00	
620.318.01	Prestazione di terzi	2'955.35		3'000.00		7'596.00	
620.319.01	Altre spese	14'504.00		1'000.00		5'762.00	
620.390.01	Partecipazione spese personale	408'639.00		400'000.00		466'144.00	
620.390.02	Partecipazione costi veicoli	30'650.00		140'000.00		83'188.00	
620.431.01	Permessi di circolazione		42'704.75		35'000.00		42'244.20
620.436.00	Rimborsi di terzi		44'676.20		30'000.00		50'868.55
622	Gruppo operai comunali	1'686'402.00	1'696'722.30	1'718'000.00	1'707'000.00	1'755'513.06	1'742'594.05
622.301.00	Salari	1'175'581.80		1'200'000.00		1'169'720.50	
622.303.00	Contributi previdenza sociale	87'044.00		95'000.00		91'746.85	
622.304.00	Contributi cassa pensione	105'540.80		100'000.00		104'879.15	
622.305.01	Contributo assicurazione infortunio	46'471.38		52'000.00		48'058.40	
622.305.02	Contributo assicurazione malattia	5'702.00		6'000.00		5'632.65	
622.306.01	Abbigliamento di servizio	10'743.52		5'000.00		4'837.25	
622.309.00	Altre spese del personale	15'749.40		10'000.00		13'446.55	
622.310.01	Materiale ufficio e stampati	2'018.50		1'000.00		1'714.52	
622.311.01	Acquisto macchine e veicoli	20'452.50		10'000.00		40'328.42	
622.313.01	Materiale di consumo	36'430.91		50'000.00		38'600.25	
622.313.02	Carburanti	55'168.75		65'000.00		78'362.45	
622.315.01	Manutenz. macchine e veicoli	71'958.50		70'000.00		104'922.80	
622.315.02	Manutenzione elaboratore elettronico e fotocopiatrice	4'275.53		6'000.00		4'588.92	
622.317.01	Indennità per spese	4'508.00		2'000.00		4'208.05	
622.318.01	Prestazione di terzi	9'146.50		5'000.00		7'429.25	
622.318.02	Tasse circolazione, assicurazioni e telefoni	35'609.91		40'000.00		36'632.05	
622.319.01	Altre spese materiale			1'000.00		228.00	
622.390.01	Partecipazione spese del personale					177.00	
622.435.01	Vendita materiale		5'749.85				1'975.20
622.436.00	Rimborsi di terzi		9'926.85		15'000.00		17'360.40
622.436.01	Rimborsi IPG		64'422.85		20'000.00		56'508.25
622.438.01	Prestaz. proprie per investim.		17'853.90		10'000.00		30'920.00
622.439.01	Lavori per terzi		9'807.30		2'000.00		862.20

Conto gestione corrente

Conto	Denominazione	Rendiconto 2015		Preventivo 2015		Rendiconto 2014	
		Spese	Ricavi	Spese	Ricavi	Spese	Ricavi
622.490.01	Partecipazione spese del personale		1'443'961.55		1'460'000.00		1'414'968.00
622.490.02	Partecipazione spese veicoli		145'000.00		200'000.00		220'000.00
623	Posteggi	73'821.25	29'825.90	28'500.00	40'000.00	13'941.20	42'114.00
623.311.01	Acquisto parchimetri	10'800.00					
623.314.01	Manutenzione posteggi	10'931.15		15'000.00		7'512.55	
623.315.01	Manutenzione parchimetri	9'050.95		10'000.00		1'729.75	
623.318.02	Assicurazioni	1'540.15		1'500.00		1'538.90	
623.319.01	Acquisto terreni	39'000.00					
623.390.01	Partecipazione spese del personale	2'499.00		2'000.00		3'160.00	
623.434.01	Tasse parchimetri		29'825.90		40'000.00		42'114.00
624	Illuminazione stradale	34'368.36		85'000.00		65'730.60	3'370.05
624.312.01	Energia	20'853.15		30'000.00		28'428.55	
624.313.01	Materiale di consumo	3'918.15		5'000.00		5'695.75	
624.314.01	Manutenzione	9'597.06		50'000.00		26'116.35	
624.314.02	Lampade stradali					4'007.95	
624.318.01	Prestazioni di terzi					324.00	
624.390.01	Compensazione spese personale					1'158.00	
624.436.00	Rimborsi						3'370.05
65	ALTRO TRAFFICO	40'438.20	8'628.91	45'000.00		46'038.60	7'975.71
650	ALTRO TRAFFICO	40'438.20	8'628.91	45'000.00		46'038.60	7'975.71
650.365.01	Contributo ai trasporti pubbl.	40'438.20		45'000.00		46'038.60	
650.436.00	Rimborsi		8'628.91				7'975.71
7	PROTEZIONE DELL'AMBIENTE E SISTEMAZIONE DEL TERRITORIO	2'699'286.24	2'610'243.99	2'332'000.00	2'224'500.00	2'466'538.84	2'390'600.60
70	APPROVVIGIONAMENTO IDRICO	694'091.21	694'091.21	687'500.00	687'500.00	676'986.35	676'986.35
700	Acquedotto	694'091.21	694'091.21	687'500.00	687'500.00	676'986.35	676'986.35
700.301.00	Salari	66'542.00		68'000.00		64'800.00	
700.303.00	Contributi previdenza sociale	5'342.00		6'000.00		5'364.75	
700.304.00	Contributo cassa pensione	2'209.80		1'000.00		561.00	
700.305.01	Contributo assicurazione infortunio	2'494.25		2'500.00		2'360.15	
700.305.02	Contributo assicurazione malattia	366.10		500.00		356.40	
700.309.00	Spese del personale	100.00		1'000.00		70.00	
700.311.01	Acquisto macchine e attrezzi	147.00		10'000.00			
700.312.01	Acqua e energia elettrica	12'545.45		20'000.00		14'220.70	
700.313.01	Materiale di consumo	1'506.75		5'000.00		1'412.20	
700.314.00	Manutenzione impianto Maloja	2'204.14		10'000.00		5'664.00	
700.314.01	Manutenzione serbatoi e rete	159'067.30		150'000.00		125'181.15	
700.314.02	Controllo condotti	11'049.20		5'000.00			
700.314.03	Manutenzione fabbricati					1'988.70	
700.315.01	Manutenz. macchine e attrezzi	7'380.20		10'000.00		6'009.05	
700.318.01	Prestazioni di terzi	12'687.70		10'000.00		10'131.60	
700.318.02	Assicurazioni	14'324.00		15'000.00		14'016.70	
700.318.03	Materiale ufficio, telefono	5'884.47		5'000.00		6'179.45	
700.318.04	Prove acqua	9'926.75		5'000.00		2'858.90	
700.318.05	Aggiornamenti piani catastali delle infrastrutture			3'000.00			
700.319.01	Altre spese per materiale			500.00			
700.331.01	Ammortamento ordinario	297'126.55		300'000.00		272'715.55	
700.360.00	Decurtazione IVA anno precedente	4'467.45		10'000.00		17'057.10	
700.380.01	Versamento a fondi speciali					56'289.20	
700.390.01	Partecip. spese del personale	28'250.00		10'000.00		22'036.00	
700.390.02	Interessi calcolatori interni	49'580.10		40'000.00		47'713.75	
700.390.03	Partecipazione costi veicoli	890.00					
700.434.00	Affitto contatore acqua		18'984.80		14'000.00		18'061.85
700.434.01	Tassa base di consumo		421'790.45		420'000.00		399'278.60
700.434.02	Tassa consumo contatore		215'412.05		210'000.00		238'278.65
700.434.10	Acconto consumo privati		-505.20				-16'570.00

Conto	Denominazione	Rendiconto 2015		Preventivo 2015		Rendiconto 2014	
		Spese	Ricavi	Spese	Ricavi	Spese	Ricavi
700.434.11	Acconto tassa base e consumo aziende		3'450.00				13'300.00
700.436.00	Rimborsi di terzi						195.10
700.436.01	Rimborsi IPG		3'003.90				2'923.15
700.480.01	Prelevamento da fondi speciali		10'295.21		28'500.00		
700.490.01	Compensazioni interne		21'660.00		15'000.00		21'519.00
71	ELIMINAZIONE DELLE ACQUE LURIDE	990'511.93	990'511.93	1'007'000.00	1'007'000.00	948'014.05	948'014.05
710	Canalizzazione e Idal	990'511.93	990'511.93	1'007'000.00	1'007'000.00	948'014.05	948'014.05
710.301.00	Salari	86'140.50		90'000.00		85'217.50	
710.303.00	Contributi previdenza sociale	6'905.25		8'000.00		7'042.15	
710.304.00	Contributo cassa pensione	6'082.80		7'000.00		6'013.80	
710.305.01	Contributo assicurazione infortunio	3'223.45		3'000.00		3'098.55	
710.305.02	Contributo assicurazione malattia	472.90		500.00		467.65	
710.306.00	Abbigliamento di servizio	1'060.95				102.00	
710.309.00	Altre spese del personale	426.90		3'000.00		581.55	
710.311.01	Acquisto macchine e attrezzi	14'634.55		30'000.00		20'048.50	
710.312.01	Energia elettrica IDA + pompe	32'066.90		5'000.00		32'241.75	
710.312.02	Consumo acqua	15'819.50		13'000.00		13'375.40	
710.313.01	Materiale di consumo	33'936.78		25'000.00		46'260.36	
710.313.02	Carburanti	4'765.20		8'000.00		5'700.65	
710.314.01	Manutenzione fabbricato	6'133.60		10'000.00		7'271.30	
710.314.02	Manutenzione rete e pompe	117'855.85		150'000.00		173'271.65	
710.315.01	Manutenzione macchine e attrezzi	21'025.38		50'000.00		55'192.78	
710.315.02	Eliminazione e trasporto fango	60'399.85		40'000.00		56'582.10	
710.315.03	Elaborazione elettronica					10'825.90	
710.317.01	Indennità per spese			1'000.00		77.65	
710.318.01	Prestazione di terzi	14'395.80		15'000.00		13'870.00	
710.318.02	Assicurazioni	12'852.60		15'000.00		15'460.60	
710.318.03	Materiale ufficio, telefono	7'176.92		12'000.00		13'914.95	
710.318.04	Controllo acque	3'916.65		4'000.00		1'800.00	
710.318.05	Aggiornamenti piani catastali delle infrastrutture			3'000.00		365.75	
710.318.06	PGS Vicosoprano II. fase	11'724.50				14'638.00	
710.319.01	Altre spese			500.00			
710.331.01	Ammortamento ordinario	369'444.70		350'000.00		210'311.20	
710.360.00	Decurtazione IVA anno precedente	3'277.70		5'000.00		2'925.80	
710.362.01	Contributo SECAM per IDAL Mese Italia	64'647.05		85'000.00		83'313.16	
710.390.01	Partecipazione spese del personale	37'187.00		30'000.00		36'519.00	
710.390.02	Interessi calcolatori interni	54'938.65		40'000.00		31'524.35	
710.390.03	Partecipazione costi veicoli			4'000.00			
710.434.00	Affitto contatore IDA		17'377.30		14'000.00		16'606.85
710.434.01	Tassa base di consumo		493'885.75		500'000.00		468'661.95
710.434.02	Tassa consumo contat.		185'647.85		240'000.00		192'160.95
710.434.03	Tassa per immobili non allacciati						40.00
710.434.10	Acconto consumo privati		-433.60				-19'846.65
710.434.11	Acconto tassa base e consumo aziende		5'120.00				19'450.00
710.436.01	Rimborsi		598.50		1'000.00		1'295.50
710.480.01	Prelevamento da fondi speciali		252'954.83		232'000.00		228'420.10
710.490.01	Partecip. spese del personale		3'400.00				7'036.00
710.490.02	Interessi calcolatori interni		31'961.30		20'000.00		34'189.35
72	ELIMINAZIONE RIFIUTI	468'353.30	468'353.30	431'000.00	431'000.00	448'527.35	448'527.35
720	ELIMINAZIONE RIFIUTI	468'353.30	468'353.30	431'000.00	431'000.00	448'527.35	448'527.35
720.310.01	Pubblicazioni, inserzioni			1'000.00			
720.311.01	Acquisto contenitori e presse	8'321.20				23'643.40	
720.313.01	Materiale di consumo	25'652.05		30'000.00		24'455.30	
720.314.01	Manutenzione depositi	9'381.25		15'000.00		2'515.40	
720.315.00	Manutenzioni presse cartone	3'584.30					
720.316.01	Pigioni	920.00		2'000.00		1'600.00	
720.318.00	Prestazione di terzi	372.20		10'000.00		8'533.70	

Conto	Denominazione	Rendiconto 2015		Preventivo 2015		Rendiconto 2014	
		Spese	Ricavi	Spese	Ricavi	Spese	Ricavi
720.318.01	Raccolta carta/cartone, lattine, ecc.	23'812.65		30'000.00		26'088.90	
720.318.02	Raccolta rifiuti ingombranti	81'924.10		72'000.00		92'628.70	
720.318.03	Raccolta rifiuti casalinghi	39'109.65		40'000.00		38'233.55	
720.318.04	Raccolta rifiuti cucina e organici	45'797.95		30'000.00		27'027.40	
720.331.01	Ammortamento ordinario	14'000.00				17'545.40	
720.332.01	Ammortamento straordinario	11'000.00					
720.360.01	Contributi alla Confederazione (IVA)	12'899.30		11'000.00		12'276.00	
720.362.01	Costi per il consorzio ABVO	100'151.65		90'000.00		83'360.15	
720.390.01	Partecipazione spese del personale	83'437.00		80'000.00		78'452.00	
720.390.02	Interessi calcolatori interni	2'265.00				2'341.45	
720.390.03	Partecipazione costi veicoli	5'725.00		20'000.00		9'826.00	
720.434.01	Tassa di consumo		428'768.95		390'000.00		409'445.80
720.436.01	Rimborsi		16'034.00		20'000.00		13'855.00
720.480.01	Prelevamento da fondi speciali		17'410.00		18'000.00		18'774.60
720.490.02	Interessi calcolatori interni		6'140.35		3'000.00		6'451.95
74	CIMITERI E SEPOLTURE	34'148.90	6'000.00	57'500.00	10'000.00	63'745.45	19'000.00
740	CIMITERI E SEPOLTURE	34'148.90	6'000.00	57'500.00	10'000.00	63'745.45	19'000.00
740.301.00	Salari	4'000.00		10'000.00		5'585.00	
740.303.00	Contributo previdenza sociale	321.20		500.00		331.10	
740.305.01	Contributo assicurazione infortunio	9.70				13.55	
740.312.00	Acqua, energia	140.55				3'721.80	
740.314.01	Manutenzione cimiteri	4'535.70		20'000.00		26'987.00	
740.317.01	Rimborso spese	513.75				500.00	
740.318.00	Prestazioni di terzi	195.00		1'000.00		225.00	
740.365.01	Spese trasporto salme	4'800.00		6'000.00		5'100.00	
740.390.01	Partecipazione spese del personale	19'633.00		20'000.00		21'282.00	
740.434.01	Tasse urne e lapidi		6'000.00		10'000.00		19'000.00
75	ARGINATURE	386'904.00	259'839.35	104'000.00	20'000.00	135'466.25	138'974.15
750	ARGINATURE	386'904.00	259'839.35	104'000.00	20'000.00	135'466.25	138'974.15
750.314.01	Manutenzione	19'472.60		10'000.00		5'207.05	
750.314.02	Manutenzione diga Orden	4'674.25		5'000.00		2'268.00	
750.314.03	Frana Spazzacaldeira	14'393.45		24'000.00		5'709.90	
750.314.04	Frana Tenz Tombal	614.00					
750.314.05	Argini e sistema d'allarme Bondasca	12'817.90				2'329.30	
750.318.01	Prestazione di terzi	59'931.65				41'793.15	
750.318.02	Misurazione frana Maroz	20'172.25		10'000.00		2'112.20	
750.318.03	Ripristino curnisch Brentan	179'620.35					
750.318.04	Ripristino curnisch Soglio					37'077.65	
750.390.01	Partecipazione a spese del personale	68'836.55		50'000.00		36'441.00	
750.390.02	Partecipazione costi veicoli	6'371.00		5'000.00		2'528.00	
750.436.00	Rimborsi		36'321.50				44'725.15
750.436.03	Ripristino curnisch Brentan		223'517.85				
750.436.05	Rimborso curnisch Soglio 2a tappa						77'077.65
750.461.01	Contributi cantone Strada Maroz				20'000.00		17'171.35
78	ALTRA PROTEZIONE AMBIENTE	14'009.05		10'000.00		8'084.15	
781	Eliminazione carcasse animali	14'009.05		10'000.00		7'783.15	
781.311.00	Acquisto macchine					399.00	
781.312.00	Acqua, energia	1'752.45				897.05	
781.314.01	Manutenzione centro di raccolta	9'257.00		10'000.00		3'953.40	
781.362.01	Centro di raccolta carcasse	2'999.60				2'533.70	
789	Altre immissioni					301.00	
789.318.01	Prestazioni di terzi					301.00	
79	SISTEMAZIONE E SVILUPPO DEL TERRITORIO	111'267.85	191'448.20	35'000.00	69'000.00	185'715.24	159'098.70

Conto	Denominazione	Rendiconto 2015		Preventivo 2015		Rendiconto 2014	
		Spese	Ricavi	Spese	Ricavi	Spese	Ricavi
790	SISTEMAZIONE E SVILUPPO DEL TERRITORIO	111'267.85	191'448.20	35'000.00	69'000.00	185'715.24	159'098.70
790.300.00	Amministrazione regione Maloja					4'730.00	
790.303.00	Contributi previdenza sociale					378.40	
790.310.01	Stampati e pubblicazioni					54.00	
790.318.01	Strategie di sviluppo					-3'566.75	
790.318.03	Pianificazioni locali	58'496.55		5'000.00		5'822.45	
790.318.04	Cave e depositi	4'320.00					
790.318.08	Cooperazione e convivenza	2'545.05				25'180.24	
790.318.09	Vialpes vie storiche	17'837.35				41'545.50	
790.318.10	Attuazione strategie di sviluppo	1'623.10				13'058.95	
790.318.12	Piano di quartiere					1'423.00	
790.352.00	Management regionale			10'000.00			
790.363.00	Contributo aziende artigianali					35'000.00	
790.366.00	Contributi per tetti in pioda	25'413.80		20'000.00		59'449.45	
790.366.01	Contributo associazioni					2'000.00	
790.390.01	Compensazioni interne	1'032.00				640.00	
790.436.01	Rimborsi		39'825.20				61'098.70
790.461.03	Cooperazione e convivenza		30'388.00				
790.461.04	Vialpes vie storiche		52'235.00				
790.461.05	Sviluppo area economica						30'000.00
790.463.01	Contributo fondo ewz		69'000.00		69'000.00		68'000.00
8	ECONOMIA PUBBLICA	7'536'132.45	6'783'819.31	7'930'100.00	7'148'800.00	8'311'016.99	7'487'497.52
80	AGRICOLTURA	231'205.22	158'192.28	283'500.00	154'000.00	277'055.10	152'030.45
800	AGRICOLTURA	231'205.22	158'192.28	283'500.00	154'000.00	277'055.10	152'030.45
800.300.00	Indennità, sedute e giornalieri			2'000.00			
800.311.01	Acquisto mobili e attrezzi			5'000.00		6'325.15	
800.312.00	Acqua, energia	195.50		500.00		194.65	
800.313.01	Materiale di consumo			1'000.00		596.00	
800.314.01	Manutenzione alpi	14'193.84		40'000.00		13'076.75	
800.314.04	Manutenzione altri edifici	228.95		2'000.00		3'371.75	
800.314.10	Manutenzione strade agricole	62'878.20		90'000.00		98'633.05	
800.315.01	Manutenzione mobili e attrezzi			5'000.00		181.80	
800.318.01	Assicurazioni e tasse	10'042.55		4'000.00		14'607.00	
800.318.02	Prestazioni di terzi	511.78				718.60	
800.319.05	Altre spese			1'000.00		5'808.45	
800.361.01	Contrib. fondo cant. epizozie	13'979.70		15'000.00		13'669.00	
800.361.02	Contributi per alpeggio	4'147.50		15'000.00		3'802.50	
800.362.00	Contributo coltivazione castani			10'000.00		3'510.00	
800.365.01	Contributi ad associazioni					1'000.00	
800.366.00	Contributi aziende agricole e associazioni	56'100.20		60'000.00		56'000.40	
800.390.01	Partecipazione spese del personale	64'256.00		30'000.00		49'514.00	
800.390.02	Partecipazione costi veicoli	4'671.00		3'000.00		6'046.00	
800.427.01	Tasse di pascolazione		9'496.05		7'000.00		5'787.00
800.427.02	Affitti pascoli		44'985.00		50'000.00		49'285.00
800.436.00	Contributi di terzi		12'914.73		8'000.00		8'750.50
800.460.01	Contributo estivazione parte comunale		21'796.50		20'000.00		21'207.95
800.463.01	Contributo fondo ewz		69'000.00		69'000.00		67'000.00
81	ECONOMIA FORESTALE	1'135'678.58	807'007.55	1'294'000.00	1'093'500.00	1'463'118.90	1'110'317.80
811	Bosco di protezione	366'902.70	258'837.30	295'000.00	380'000.00	828'746.85	558'408.75
811.313.00	Materiale di consumo			5'000.00			
811.318.00	Prestazione di servizio di terzi	158'761.70		150'000.00		661'308.85	
811.390.01	Partecipazione spese del personale	182'360.00		120'000.00		143'279.00	
811.390.02	Partecipazione costi veicoli	25'781.00		20'000.00		24'159.00	
811.434.00	Lavori per terzi		7'908.90				
811.435.00	Vendite		89'346.60		180'000.00		272'489.95
811.436.00	Rimborsi						10'281.20
811.461.00	Sussidi cantonali		161'581.80		200'000.00		275'637.60

Conto	Denominazione	Rendiconto 2015		Preventivo 2015		Rendiconto 2014	
		Spese	Ricavi	Spese	Ricavi	Spese	Ricavi
812	Bosco naturale	154'212.95	60'488.85	135'000.00	85'000.00	126'162.05	97'949.80
812.313.00	Materiale di consumo	1'030.50					
812.314.01	Manutenzione segnaletica selve			10'000.00			
812.318.00	Prestazione di servizio di terzi	74'553.45		45'000.00		54'350.05	
812.390.01	Partecipazione spese del personale	78'629.00		80'000.00		71'812.00	
812.435.00	Vendite		23'973.05		25'000.00		41'986.40
812.439.01	Ricavi per prestazioni		6'676.20		10'000.00		5'786.00
812.461.00	Sussidi cantonali		29'839.60		50'000.00		50'177.40
814	Bosco di reddito	243'427.08	237'737.75	290'000.00	230'000.00	159'358.60	264'618.35
814.312.00	Acquisto legname	3'628.00		10'000.00		787.50	
814.313.00	Materiale di consumo			5'000.00			
814.318.00	Prestazione di servizio di terzi	65'036.20		80'000.00		27'674.60	
814.318.01	Prestazione di servizio trucioli	36'995.45		50'000.00		30'263.25	
814.329.00	Diversi, sconti legname e altro	1'928.43				125.25	
814.390.01	Partecipazione spese del personale	122'139.00		130'000.00		82'330.00	
814.390.02	Partecipazione costi veicoli	13'700.00		15'000.00		18'178.00	
814.435.00	Vendite		124'750.45		100'000.00		133'548.90
814.435.01	Vendite trucioli		60'842.35		70'000.00		49'403.00
814.435.02	Legna d'ardere lavorata		26'775.95		40'000.00		62'250.45
814.435.03	Legna d'ardere al ceppo		2'527.00				
814.436.00	Rimborsi						295.00
814.461.00	Sussidi cantonali		22'842.00		20'000.00		19'121.00
820	Servizio tecnico forestale	371'135.85	249'943.65	574'000.00	398'500.00	348'851.40	189'340.90
820.301.00	Salari	225'924.00		240'000.00		208'144.00	
820.303.00	Contributi assicurazioni sociali	17'856.55		20'000.00		17'013.10	
820.304.00	Cassa pensioni	20'807.80		20'000.00		20'422.20	
820.305.01	Assicurazioni infortuni	17'181.27		18'000.00		15'286.40	
820.305.02	Assicurazioni malattie	1'222.75		1'000.00		1'129.80	
820.309.00	Spese per il personale	2'701.55		8'000.00		7'309.90	
820.310.00	Materiale d'ufficio e stampati	625.60		2'000.00		550.95	
820.311.00	Mobili, macchinari e veicoli	443.65		10'000.00		1'528.50	
820.313.00	Materiale di consumo	822.78		15'000.00		12'453.40	
820.314.00	Manutenzione strade	25'983.45		40'000.00		21'076.60	
820.315.00	Manutenzioni veicoli	5'454.50					
820.315.02	Manutenzione apparati elettronici			1'000.00		488.95	
820.317.00	Rimborso spese	957.80		1'000.00		503.60	
820.318.01	Assicurazioni, telefono e altro	24.00					
820.318.05	Prestazioni di servizio di terzi	4'530.15		30'000.00		5'557.00	
820.319.00	Altre spese					5'763.00	
820.362.00	Contributi a istituzioni	5'645.00		8'000.00		4'089.00	
820.390.01	Partecipazione spese del personale	36'648.00		150'000.00		24'078.00	
820.390.02	Partecipazione costi veicoli	4'307.00		10'000.00		3'457.00	
820.435.00	Vendite		350.00		5'000.00		1'878.30
820.436.00	Rimborsi		6'949.25		2'000.00		945.95
820.439.00	Ricavi per prestazioni		46'147.10		40'000.00		13'785.25
820.461.00	Contributi cantonali		29'653.25		30'000.00		30'051.40
820.480.00	Prelievo da finanziamenti speciali		32'161.05				
820.490.00	Compensazioni interne		134'683.00		321'500.00		142'680.00
83	TURISMO	1'187'311.23	827'804.16	1'156'100.00	769'300.00	1'209'694.69	982'592.57
830	Turismo	1'097'302.13	810'538.16	1'080'500.00	750'000.00	1'138'630.86	969'980.37
830.300.00	Commissione del Turismo	3'338.00		5'500.00		5'979.10	
830.301.00	Salari	188'525.50		185'000.00		192'080.10	
830.303.00	Previdenza sociale	15'218.50		16'000.00		15'128.20	
830.304.00	Cassa pensione	9'429.60		9'000.00		9'904.90	
830.305.01	Contributo ass. infortunio	266.92		200.00		202.40	
830.305.02	Contributo ass. malattia	1'057.65		800.00		1'027.00	
830.309.00	Spese del personale	14'434.05		11'000.00		12'428.25	
830.310.00	Materiale d'ufficio	968.00		6'000.00		5'764.20	
830.310.01	Acquisto materiale di vendita	41'931.90		14'000.00		8'492.95	

Conto	Denominazione	Rendiconto 2015		Preventivo 2015		Rendiconto 2014	
		Spese	Ricavi	Spese	Ricavi	Spese	Ricavi
830.311.01	Acquisto mobili e macchine	14'056.55		10'000.00		3'212.35	
830.312.00	Energia, riscaldamento e tasse	6'292.20		8'000.00		6'023.25	
830.313.00	Materiale di consumo	1'497.10		2'000.00		354.45	
830.313.01	Insegne pubblicitarie /segnalazioni					184.15	
830.315.01	Manutenzione fotocopiatrice	8'206.47		8'000.00		8'941.60	
830.315.03	Manutenzione elaboratore eletr.	280.00		1'000.00		140.00	
830.317.01	Rimborso spese	861.10		3'500.00		3'545.70	
830.318.01	Prestazioni di terzi	4'018.40		3'500.00		3'104.80	
830.318.02	Attività marketing	203'804.77		200'000.00		194'139.66	
830.318.021	Enjoy Switzerland	96'437.15		55'000.00		114'666.40	
830.318.03	Telecomunicazioni, porti e spese bancarie	9'518.25		12'000.00		13'488.30	
830.318.04	Assicurazioni			2'000.00			
830.318.07	Pacchetti turistici/nuove offerte	81'346.60		135'000.00		131'828.50	
830.319.00	Spese diverse	6'074.87		5'000.00		15'105.80	
830.360.00	Contributo IVA	2'599.15		3'000.00		3'804.70	
830.365.00	Contributo trasporti pubblici	45'846.40		45'000.00		49'084.10	
830.365.02	Contributo a destinazione Engadin St.Moritz	320'000.00		320'000.00		320'000.00	
830.390.01	Compensazioni interne amministrazione	20'000.00		20'000.00		20'000.00	
830.390.03	Partecipazione spese del personale	1'293.00					
830.434.01	Tasse soggiorno		543'248.15		490'000.00		517'190.10
830.434.02	Tassa promovimento turistico		13'816.10				148'917.50
830.434.03	Vendite materiale sportello		37'180.05		14'500.00		9'936.00
830.434.04	Tassa trasporti pubblici/Maloja		45'846.40		45'000.00		41'612.30
830.435.01	Rimborsi nuove offerte turistiche/pacchetti		92'215.16		162'000.00		151'342.71
830.436.00	Entrate diverse		4'950.51		6'000.00		7'861.54
830.436.01	Rimborsi		4'902.64				3'604.32
830.436.02	Rimborsi IPG		1'822.15				14'030.15
830.461.01	Contributo cantonale Enjoy Switzerland				9'000.00		13'472.00
830.461.02	Aiuto Svizzero alla Montagna Enjoy Switzerland		66'557.00		23'500.00		62'013.75
831	Parcchegi barche	830.80	840.00	1'500.00	1'300.00	159.00	1'120.00
831.313.01	Materiale di consumo	427.40		500.00			
831.314.01	Manutenzione parcheggio barche	229.40		1'000.00			
831.390.01	Partecip. spese del personale	174.00				159.00	
831.431.01	Tasse barche		840.00		1'300.00		1'120.00
832	Turismo ponylift	89'178.30	16'426.00	74'100.00	18'000.00	70'904.83	11'492.20
832.301.00	Salari ponylift					11'165.00	
832.303.00	Previdenza sociale					924.25	
832.305.01	Contributo assicurazione infortunio					18.30	
832.305.02	Contributo assicurazione malattia					61.40	
832.310.01	Materiale ufficio, abbonamenti					2'381.40	
832.311.01	Acquisto mobili, macchine					2'161.10	
832.312.01	Acqua, energia e tasse	1'964.95		3'600.00		2'879.60	
832.313.01	Materiale di consumo	840.20		1'500.00		130.15	
832.314.00	Manutenzione ponylift	1'834.70		2'000.00		3'772.43	
832.318.01	Prestazioni di terzi, telefonoe e altro	14'402.45		10'000.00		18'675.20	
832.390.01	Compensazioni interne spese del personale	64'982.00		55'000.00		28'236.00	
832.390.02	Compensazioni interne spese dei veicoli	5'154.00		2'000.00		500.00	
832.427.01	Affitto ristorante		400.00		1'000.00		1'225.00
832.434.00	Entrate ponylift		13'776.00		15'000.00		8'017.20
832.436.00	Rimborsi		2'250.00		2'000.00		2'250.00
86	AZIENDA ELETTRICA	4'853'381.82	4'853'381.82	5'002'000.00	5'002'000.00	5'107'615.70	5'107'615.70
861	Approvvig.energia: utilizzazione rete	2'962'437.15	2'962'437.15	3'072'000.00	3'072'000.00	3'174'565.00	3'174'565.00
861.311.01	Acquisto apparecchi misurazione			5'000.00			
861.312.11	Utilizzazione rete/fornitori	1'718'142.70		2'000'000.00		1'681'499.85	

Conto	Denominazione	Rendiconto 2015		Preventivo 2015		Rendiconto 2014	
		Spese	Ricavi	Spese	Ricavi	Spese	Ricavi
861.313.00	Materiale di consumo	24'921.10		30'000.00		41'214.75	
861.314.01	Manutenzione impianti e immobili	86'543.19		160'000.00		50'815.95	
861.315.00	Manutenzione degli apparati			10'000.00			
861.318.01	Porti, telefoni, spese ufficio	370.35					
861.318.03	Controllo installazioni	49'461.51		70'000.00		16'678.20	
861.318.04	Assicurazioni	29.25				101.05	
861.318.05	Prestazioni di terzi	110'157.91		130'000.00		154'276.30	
861.318.20	Swissgrid prestazioni di rete	105'465.85		124'000.00		126'118.20	
861.318.21	Swissgrid finanziamento costi supplementari KEV	244'849.90		266'000.00		135'501.75	
861.319.00	Altre spese			1'000.00		270.00	
861.331.01	Ammortamento ordinario	59'988.55		10'000.00		26'946.45	
861.380.01	Versamento a finanziamento speciale	263'002.99		103'000.00		327'209.15	
861.390.01	Compensazione spese personale	92'724.00		160'000.00		158'060.00	
861.390.02	Interessi calcolatori	6'779.85		3'000.00		3'704.35	
861.390.03	Partecipazione costi veicoli					2'169.00	
861.390.04	Quota compenso monetario al Comune	200'000.00				450'000.00	
861.434.01	Rimunerazione per utilizzazione rete		1'940'029.20		2'000'000.00		2'133'530.40
861.434.02	Trasporto energia		331'418.10		365'000.00		394'824.00
861.434.03	Tassa base		281'113.95		280'000.00		279'680.40
861.434.20	Swissgrid prestazioni di rete		119'351.25		131'000.00		166'951.75
861.434.21	Swissgrid finanziamento costi supplementari KEV		246'359.90		266'000.00		153'719.15
861.435.01	Vendite materiale		14'687.60		10'000.00		12'391.10
861.436.00	Rimborsi		1'620.95				10'735.90
861.490.02	Interessi calcolatori		27'856.20		20'000.00		22'732.30
865	Approvvig.energia: fornitura di energia	1'551'277.62	1'551'277.62	1'630'000.00	1'630'000.00	1'579'100.30	1'579'100.30
865.312.00	Acquisto energia	1'460'608.60		1'550'000.00		1'480'734.30	
865.312.20	Energia gratuita e di favore	84'069.02		80'000.00		85'204.30	
865.360.00	Decurtazione IVA anno precedente	6'600.00				5'516.30	
865.380.01	Versamento a finanziamento speciale					7'645.40	
865.435.01	Vendita energia		1'325'665.65		1'450'000.00		1'514'791.05
865.436.00	Rimborsi		13'756.10				13'334.85
865.480.01	Prelievo da finanziamento speciale		211'855.87		180'000.00		
865.480.02	Prelievo da finanziamento speciale Soglio						50'974.40
866	Gestione centraline elettriche	339'667.05	339'667.05	300'000.00	300'000.00	353'950.40	353'950.40
866.314.01	Manutenzione impianti e immobili			20'000.00			
866.331.01	Ammortamenti	121'858.75		17'000.00		154'624.75	
866.332.01	Ammortamenti straordinari	199'585.40		243'000.00		176'141.25	
866.390.00	Interessi calcolatori					23'184.40	
866.390.02	Interessi calcolatori	18'222.90		20'000.00			
866.435.01	Ricavo centralina Bondo		273'616.40		250'000.00		289'317.40
866.435.02	Ricavo centralina Soglio		66'050.65		50'000.00		64'633.00
87	Campeggi	128'555.60	137'433.50	194'500.00	130'000.00	253'532.60	134'941.00
870	Campeggi	128'555.60	137'433.50	194'500.00	130'000.00	253'532.60	134'941.00
870.301.00	Salari	37'705.05		36'000.00		33'150.60	
870.303.00	Previdenza sociale	3'026.95		3'000.00		2'744.80	
870.304.00	Cassa pensione	894.85		1'500.00		1'536.25	
870.305.01	Contributo assicurazione infortunio	91.55				80.50	
870.305.02	Contributo assicurazione malattia	183.70				154.55	
870.309.00	Altre spese per il personale	300.00					
870.310.01	Materiale ufficio e stampati					619.90	
870.311.01	Acquisto mobili e attrezzi	1'693.40		1'000.00		129.00	
870.312.01	Energia, acqua e rifiuti	10'494.10		12'000.00		14'835.60	
870.313.01	Materiale di consumo	2'974.80		8'000.00		3'634.30	
870.314.01	Manutenzione fabbricati	7'330.80		10'000.00		1'338.60	
870.314.02	Manutenzione areali	8'856.85		10'000.00		4'711.05	

Conto	Denominazione	Rendiconto 2015		Preventivo 2015		Rendiconto 2014	
		Spese	Ricavi	Spese	Ricavi	Spese	Ricavi
870.316.00	Affitti	420.00				820.00	
870.318.00	Concetto campeggi, assic. tasse	582.10				903.05	
870.318.01	Uscite diverse, propaganda ecc.	1'684.80		10'000.00		4'650.40	
870.318.02	Telefoni e altre spese	400.55		2'000.00		1'428.25	
870.331.01	Ammortamenti	20'000.00		45'000.00		34'000.00	
870.332.00	Ammortamento straordinario					106'000.00	
870.360.00	Contributo alla Confederazione IVA	2'256.10		2'500.00		2'203.75	
870.363.00	Tasse di cura e forfettaria	10'762.00		13'000.00		10'568.00	
870.390.02	Partecipazione costi veicoli	1'647.00		2'500.00		3'083.00	
870.390.03	Partecipazione spese del personale	17'251.00		38'000.00		26'941.00	
870.427.00	Affitto campeggio Maloja		30'000.00		30'000.00		30'000.00
870.434.01	Entrate campeggio Bondo		3'845.00		10'000.00		18'351.00
870.434.02	Entrate campeggio Vicosoprano		103'588.50		90'000.00		86'590.00
9	FINANZE E IMPOSTE	4'596'507.63	12'487'559.65	1'695'200.00	9'537'700.00	2'899'279.23	10'346'440.91
90	IMPOSTE COMUNALI	13'856.20	8'769'431.97	15'500.00	6'055'500.00	174'282.55	6'648'272.05
900	IMPOSTE COMUNALI	13'856.20	8'769'431.97	15'500.00	6'055'500.00	174'282.55	6'648'272.05
900.318.01	Spese fatturazione	13'327.55		15'000.00		9'177.10	
900.318.02	Spese diverse					230.35	
900.340.01	Acquisto targhette cani	528.65		500.00		529.20	
900.361.00	Ristorno imposta fonte 2013 per frontalieri					164'345.90	
900.400.10	Imposta sul reddito		2'556'398.00		2'400'000.00		2'473'467.00
900.400.11	Imposta sul versamento capitali		36'555.05		100'000.00		162'907.00
900.400.20	Imposta sulla sostanza		753'358.00		620'000.00		678'638.00
900.400.40	Imposta alla fonte		343'754.22		300'000.00		345'401.00
900.400.50	Imposte suppletorie e penali		4'734.00				16'431.00
900.401.01	Imposte persone giuridiche		3'250'599.65		1'050'000.00		1'139'007.85
900.402.01	Imposta fondiaria		1'145'868.70		1'100'000.00		1'107'239.25
900.403.01	Imposta sul plusvalore immob.		268'341.60		200'000.00		293'752.45
900.404.01	Imposta sui trapassi immobil.		322'657.50		220'000.00		370'997.50
900.405.01	Imposte di eredità e donazione		49'144.35		10'000.00		44'494.00
900.406.01	Imposta sul dispendio		31'893.00		50'000.00		10'312.00
900.406.02	Imposta sui cani		6'127.90		5'500.00		5'625.00
92	CONGUAGLIO FINANZIARIO	828'283.70	485'000.00	605'000.00	485'000.00	595'337.45	470'000.00
920	CONGUAGLIO FINANZIARIO	828'283.70	485'000.00	605'000.00	485'000.00	595'337.45	470'000.00
920.341.02	Contributo fondo conguaglio comunale	343'283.70		120'000.00		125'337.45	
920.370.01	Contributi ewz a diversi	485'000.00		485'000.00		470'000.00	
920.470.01	Contributi fondo ewz		485'000.00		485'000.00		470'000.00
93	PARTECIPAZIONE ALLE ENTRATE DI ALTRI ENTI PUBBLICI	2'656'200.10	2'941'949.82	160'000.00	2'688'000.00	155'321.15	2'973'996.35
931	Aziende comunali		200'000.00				450'000.00
931.490.01	Quota compenso monetario al comune azienda elettrica		200'000.00				450'000.00
932	Monopoli e patenti		12'372.50		13'500.00		13'050.50
932.410.01	Permessi esercizi pubblici		3'950.00		3'000.00		4'240.00
932.410.03	Tavole pubblicitarie				500.00		
932.410.04	Occupazione terreni		8'367.50		10'000.00		8'765.50
932.410.05	Targhe motorini		55.00				45.00
933	Partecipazione comunale	2'500'000.00					
933.380.00	Contributo interessenza pubblica IDA	2'500'000.00					
934	Concessioni idriche	151'394.10	2'516'729.27	150'000.00	2'465'000.00	151'001.15	2'299'008.50
934.318.00	Prestazioni di terzi					2'790.95	

Conto	Denominazione	Rendiconto 2015		Preventivo 2015		Rendiconto 2014	
		Spese	Ricavi	Spese	Ricavi	Spese	Ricavi
934.360.01	Indennità salvataggio del paesaggio	151'394.10		150'000.00		148'210.20	
934.410.01	Canone acqua EWZ		2'322'093.00		2'300'000.00		2'111'126.00
934.410.02	Canone acqua St.Moritz		30'575.00		35'000.00		31'003.00
934.410.03	Canone acqua KHR		79'992.25		50'000.00		71'675.20
934.410.04	Ricavo energia gratuita e a favore		84'069.02		80'000.00		85'204.30
935	Altre concessioni	4'806.00	212'848.05	10'000.00	209'500.00	4'320.00	211'937.35
935.318.01	Controlli e misurazioni cava Böcc	4'806.00		10'000.00		4'320.00	
935.410.01	Concessione Kieswerk Val Torta		5'492.85		5'000.00		6'565.85
935.410.02	Concessioni Diavolezza		120'000.00		120'000.00		120'000.00
935.410.03	Concessione cava Böcc e Scalett		43'655.90		40'000.00		40'000.00
935.410.05	Concessione Kieswerk Casaccia		39'199.30		40'000.00		40'871.50
935.427.01	Affitto compostaggio Dungal		4'500.00		4'500.00		4'500.00
94	GESTIONE DEL PATRIMONIO E DEI DEBITI	167'602.75	291'177.86	189'700.00	234'200.00	194'806.33	254'172.51
940	Interessi	128'800.80	154'148.66	128'000.00	143'500.00	148'393.83	156'842.31
940.320.01	Interessi passivi impegni correnti	762.95				1'025.63	
940.322.01	Interessi passivi per impegni di media e lunga scadenza	51'496.25		80'000.00		64'335.75	
940.323.01	Diminuzione del patrimonio finanziario	9'232.10				17'802.50	
940.380.02	Interessi su fondi	1'351.65		3'000.00		1'856.35	
940.390.03	Interessi calcolatori interni	65'957.85		45'000.00		63'373.60	
940.420.01	Interessi attivi conti correnti		2'186.67		10'000.00		13'961.69
940.420.02	Interessi attivi titoli		451.83		10'000.00		4'988.39
940.422.00	Dividendi		60.00		3'500.00		3'435.00
940.429.01	Interessi di mora		19'663.66		20'000.00		25'988.93
940.490.03	Interessi calcolatori interni		131'786.50		100'000.00		108'468.30
942	Immobili patrimonio finanziario	38'801.95	137'029.20	61'700.00	90'700.00	46'412.50	97'330.20
942.311.00	Acquisto mobili e attrezzi	276.75		5'000.00			
942.312.00	Acqua, energia, riscaldamento	8'169.85		4'700.00		11'855.75	
942.314.00	Manutenzione immobili	25'881.60		50'000.00		31'697.80	
942.318.00	Tasse, assicurazioni	2'122.75		2'000.00		2'644.80	
942.318.01	Prestazioni di terzi					214.15	
942.390.01	Compensazioni interne	2'351.00					
942.423.01	Pigioni diversi immobili		595.00				595.00
942.423.02	Pigione casa Tamagn Vicosoprano		14'905.20		14'800.00		14'905.20
942.423.03	Pigione casa Prestin Soglio		24'382.00		23'500.00		23'490.00
942.423.04	Pigione casa 81 Bondo		6'000.00		6'000.00		6'000.00
942.423.05	Pigione casa Montaccio		4'800.00		4'800.00		4'800.00
942.423.06	Pigione casa Brentan		18'000.00		18'000.00		18'000.00
942.423.07	Pigione casa 159 Soglio		9'600.00		11'200.00		11'160.00
942.423.08	Pigione casa 81A Bondo		2'400.00		2'400.00		2'400.00
942.423.09	Pigione casa 90 Bondo		8'075.00				3'400.00
942.423.10	Pigione casa 8 Castasegna		15'840.00		10'000.00		12'080.00
942.424.00	Vendita terreni		30'300.00				500.00
942.436.00	Rimborsi		2'132.00				
98	AMMORTAMENTI	930'564.88		725'000.00	75'000.00	1'779'531.75	
980	Ammortamenti del patrimonio finanziario	15'711.13		50'000.00		34'729.63	
980.330.01	Perdite debitori	15'711.13		50'000.00		34'729.63	
981	Ammortamento del patrimonio amministrativo	914'853.75		675'000.00	75'000.00	1'744'802.12	
981.331.01	Beni reali	700'475.95		600'000.00		609'147.62	
981.332.01	Ammortamenti straordinari	214'377.80		75'000.00		1'135'654.50	
981.480.01	Prelevamento da riserva Castelmur				75'000.00		

RENDICONTO DEGLI INVESTIMENTI - RIASSUNTO PER GENERE

	Rendiconto 2015		Preventivo 2015		Rendiconto 2014	
	Uscite	Entrate	Uscite	Entrate	Uscite	Entrate
USCITE INVESTIZIONE	6'147'184.47		9'910'000		5'559'983.70	
50 Investimenti in beni materiali	6'147'184.47		9'890'000		5'516'252.90	
58 Altre uscite da attivare	0.00		20'000		43'730.80	
RICAVI INVESTIZIONE		3'757'733.75		6'457'000		1'245'046.30
60 Alienazione di beni materiali		53'950.00		0		96'200.00
61 Contributi d'utilizzazione e indennità per benefici		800'782.55		1'430'000		129'398.60
62 Rimborso di prestiti e partecipazioni		30'900.00		0		101'058.90
63 Rimborsi per beni materiali		84'754.95		0		0.00
66 Contributi per investimenti propri		2'787'346.25		5'027'000		918'388.80
INVESTIMENTI NETTI		2'389'450.72		3'453'000		4'314'937.40
MAGGIOR ENTRATA						

RENDICONTO DEGLI INVESTIMENTI - RIASSUNTO PER FUNZIONE

	Rendiconto 2015		Preventivo 2015		Rendiconto 2014	
	Uscite	Entrate	Uscite	Entrate	Uscite	Entrate
0 Amministrazione generale	0.00	0.00	220'000	0	245'453.30	0.00
saldo		0.00		220'000		245'453.30
1 Sicurezza pubblica	101'795.20	40'419.05	0	0	112'195.30	113'160.00
saldo		61'376.15		0	964.70	
2 Educazione	0.00	0.00	90'000	0	53'761.20	0.00
saldo		0.00		90'000		53'761.20
3 Cultura e tempo libero	0.00	0.00	0	0	91'164.35	101'058.90
saldo		0.00		0	9'894.55	
6 Traffico	1'250'955.49	115'654.95	1'825'000	0	520'097.50	32'500.00
saldo		1'135'300.54		1'825'000		487'597.50
7 Sistemazione ambiente e territorio	4'437'517.26	3'424'603.75	5'555'000	4'587'000	3'646'138.45	754'824.05
saldo		1'012'913.51		968'000		2'891'314.40
8 Economia pubblica	261'750.92	123'106.00	510'000	160'000	563'569.60	174'803.35
saldo		138'644.92		350'000		388'766.25
9 Finanze e imposte	95'165.60	53'950.00	1'710'000	1'710'000	327'604.00	68'700.00
saldo		41'215.60		0		258'904.00
Total uscite	6'147'184.47		9'910'000		5'559'983.70	
Total entrate		3'757'733.75		6'457'000		1'245'046.30
INVESTIMENTI NETTI		2'389'450.72		3'453'000		4'314'937.40
MAGGIOR ENTRATA						

Conto	Denominazione	Rendiconto 2015		Preventivo 2015		Rendiconto 2014	
		Uscite	Entrate	Uscite	Entrate	Uscite	Entrate
	Totale	6'147'184.47	3'757'733.75	9'910'000.00	6'457'000.00	5'559'983.70	1'245'046.30
	Uscite netto		2'389'450.72		3'453'000.00		4'314'937.40
0	AMMINISTRAZIONE GENERALE			220'000.00		245'453.30	
07	Edifici amministrativi			220'000.00		245'453.30	
070	Edifici comunali			220'000.00		245'453.30	
070.503.02	Risanamento torri Castelmur			100'000.00			
070.503.04	Cucina palestra Maloja					245'453.30	
070.503.06	Fermate autopostali			120'000.00			
1	SICUREZZA PUBBLICA	101'795.20	40'419.05			112'195.30	113'160.00
10	PROTEZIONE GIURIDICA					11'895.30	
101	Misurazione e demarcazione					11'895.30	
101.582.07	Misurazione ufficiale lotto 2					2'100.25	
101.582.08	Lotto 3 appuramento indirizzi					9'795.05	
14	POLIZIA DEL FUOCO	101'795.20	40'419.05			100'300.00	
140	Pompieri	101'795.20	40'419.05			100'300.00	
140.506.00	Nuovo veicolo	101'795.20				100'300.00	
140.661.00	Contributi Cantone		40'419.05				
15	MILITARE						113'160.00
150	MILITARE						113'160.00
150.661.00	Contributi cantone + confederazione						113'160.00
2	EDUCAZIONE			90'000.00		53'761.20	
21	SCUOLA PUBBLICA			90'000.00		53'761.20	
217	Scuola Pubblica			90'000.00		53'761.20	
217.503.00	Sostituzione centralina riscaldamento scuola Vicosoprano			90'000.00			
217.503.02	Risanamento asilo Vicosoprano					53'761.20	
3	CULTURA E TEMPO LIBERO					91'164.35	101'058.90
33	PARCHI PUBBLICI E SENTIERI					91'164.35	101'058.90
330	Parchi pubblici e sentieri					91'164.35	101'058.90
330.503.01	Parco avventura Maloja					91'164.35	
330.623.01	Contributi parco avventura Maloja						101'058.90
6	TRAFFICO	1'250'955.49	115'654.95	1'825'000.00		520'097.50	32'500.00
61	STRADE CANTONALI	545'756.80	84'754.95	415'000.00			
610	Strade cantonali	545'756.80	84'754.95	415'000.00			
610.501.04	Strada cantonale Maloja 3a tappa	545'756.80		415'000.00			
610.631.00	Rimborso spese strada cantonale Maloja 3a tappa		84'754.95				
62	STRADE COMUNALI	705'198.69	30'900.00	1'410'000.00		520'097.50	32'500.00
620	Strade comunali	572'677.85	30'900.00	890'000.00			
620.501.03	Risanamento strada Coltura	507'592.85		730'000.00			
620.501.12	Risanamento strada Roticcio	65'085.00		100'000.00			

Conto	Denominazione	Rendiconto 2015		Preventivo 2015		Rendiconto 2014	
		Uscite	Entrate	Uscite	Entrate	Uscite	Entrate
620.501.14	Strada Casaccia			60'000.00			
620.629.01	Contributi per strada Coltura		30'900.00				
622	Servizi di manutenzione	78'880.50		80'000.00		474'351.85	27'500.00
622.506.01	Veicolo multiuso Bondo (sostituzione Aebi)					28'846.80	
622.506.02	Nuovo trattore	3'167.10				370'472.40	
622.506.03	Veicolo spazzaneve					75'032.65	
622.506.04	Veicolo comunale Kramer Allrad 5065	75'713.40		80'000.00			
622.606.00	Vendita trattore vecchio						27'500.00
623	Parcheggi			340'000.00			5'000.00
623.501.01	Parcheggi Soglio			200'000.00			
623.501.04	Parcheggio Montaccio			70'000.00			
623.501.05	Parcheggio Borgonovo			70'000.00			
623.610.01	Contributi sostitutivi per parcheggi						5'000.00
624	ILLUMINAZIONE PUBBLICA	53'640.34		100'000.00		45'745.65	
624.503.01	Illuminazione pubblica	53'640.34		100'000.00		45'745.65	
7	PROTEZIONE DELL'AMBIENTE E SISTEMAZIONE DEL TERRITORIO	4'437'517.26	3'424'603.75	5'555'000.00	4'587'000.00	3'646'138.45	754'824.05
70	APPROVVIGIONAMENTO IDRICO	525'693.10	133'113.00	435'000.00	48'000.00	531'924.55	77'521.60
700	APPROVVIGIONAMENTO IDRICO	525'693.10	133'113.00	435'000.00	48'000.00	531'924.55	77'521.60
700.501.02	Acquedotto Isola					8'121.40	
700.501.03	Collegamento Vicosoprano-Stampa	221'921.40		180'000.00		348'664.30	
700.501.06	Strada cantonale Maloja acquedotto 3a tappa	153'011.55		105'000.00			
700.501.08	Acquedotto Cad'Faret					48'993.80	
700.501.11	Acquedotto Coltura	98'631.75		100'000.00			
700.501.12	Delimitazione prot. acque sotterranee: progettazione	31'469.40		50'000.00			
700.501.15	Acquedotto Isola 2° tappa	9'244.70				124'149.65	
700.509.00	Contatori acqua	11'414.30				1'995.40	
700.610.01	Tasse allacciamento		133'113.00		20'000.00		37'773.60
700.661.02	Contributi acquedotto Ca d'Faret						29'913.00
700.661.09	Contributo acquedotto Coltura				10'000.00		9'835.00
700.661.10	Contributo acquedotto Vico.-Stampa				18'000.00		
71	ELIMINAZIONE DELLE ACQUE LURIDE	600'371.81	286'807.05	520'000.00	445'000.00	1'752'169.95	101'752.95
710	Canalizzazione e Idal	600'371.81	286'807.05	520'000.00	445'000.00	1'752'169.95	101'752.95
710.501.02	Collettore Casaccia-Stampa	712.95				191'429.95	
710.501.03	Collettore Casaccia-Stampa	164'596.90				1'183'447.25	
710.501.05	Impianto depurazione Isola	36'978.91				375'112.50	
710.501.06	Risanamento canalizzazione Maloja 1a tappa	101'442.60		200'000.00			
710.501.07	Strada cantonale canalizzazione Maloja 3a tappa	92'475.05		80'000.00			
710.501.08	Risanamento canalizzazione Coltura	98'547.00		140'000.00			
710.501.12	PGS Comune Bregaglia	52'975.00				2'180.25	
710.503.01	Progettazione IDA Stampa	52'643.40		100'000.00			
710.610.00	Contributi privati per IDA Isola				180'000.00		
710.610.01	Tasse allacciamento		201'433.35		20'000.00		79'884.95
710.660.01	Contributo PGS Bregaglia		85'373.70				21'868.00
710.661.03	Contributo per collettore Casaccia-Stampa				245'000.00		
72	ELIMINAZIONE RIFIUTI			50'000.00			
720	ELIMINAZIONE RIFIUTI			50'000.00			
720.501.01	Contenitori seminterrati per rifiuti			50'000.00			

Conto	Denominazione	Rendiconto 2015		Preventivo 2015		Rendiconto 2014	
		Uscite	Entrate	Uscite	Entrate	Uscite	Entrate
74	CIMITERI E SEPOLTURE	170'540.00		200'000.00			
740	CIMITERI E SEPOLTURE	170'540.00		200'000.00			
740.503.01	Risanamento campanile Soglio	170'540.00		200'000.00			
75	ARGINATURE	3'066'632.50	2'534'938.70	4'090'000.00	3'974'000.00	1'262'428.25	522'396.20
750	ARGINATURE	3'066'632.50	2'534'938.70	4'090'000.00	3'974'000.00	1'262'428.25	522'396.20
750.501.01	Risanamento diga Orden	33'194.95				363'721.80	
750.501.03	Frana Tenz (Tombal)	108'252.05		90'000.00			
750.501.04	Rivitalizzazione Cavril	38'378.90				55'884.25	
750.501.05	Risanamento argini Bondasca					-1'335.45	
750.501.06	Opera di premunizione Bondasca	2'884'581.80		4'000'000.00		819'042.75	
750.509.01	Sistema allarme Bondasca	2'224.80				25'114.90	
750.661.02	Contributi opera di premunizione Bondasca		2'404'243.40		3'700'000.00		233'825.85
750.661.03	Contributo per sistema d'allarme Bondasca		25'422.15				75'625.30
750.661.04	Contributo frana Tenz (Tombal)				54'000.00		
750.661.05	Contributo rivitalizzazione Cavril						90'900.00
750.661.06	Contributo diga Orden		105'273.15				122'045.05
750.664.01	Contributo diga Orden				220'000.00		
79	SISTEMAZIONE DEL TERRITORIO	74'279.85	469'745.00	260'000.00	120'000.00	99'615.70	53'153.30
790	SISTEMAZIONE DEL TERRITORIO	74'279.85	469'745.00	260'000.00	120'000.00	99'615.70	53'153.30
790.503.01	Sulla Via dell'acqua (ponte Cast.)	4'811.30				67'357.50	
790.509.00	Progetto agrismo					422.70	
790.509.01	Hotelimpuls Bregaglia	69'468.55		140'000.00			
790.509.02	Attuazione strategie di sviluppo			100'000.00			
790.581.07	Revisione pianificazione Vicosoprano					8'042.75	
790.581.09	Progetto Creista, Maloja					17'306.80	
790.581.13	Revisione pdr e pianificazioni locali			20'000.00		801.45	
790.581.15	Armonizzazione delle 5 pianificazioni					5'684.50	
790.610.01	Tasse d'incentivazione		438'809.00				
790.661.01	Contributo cantonale revisione di pianificazione Vicosoprano						22'153.30
790.661.02	Sulla via dell'acqua dalla Maira alla Mera		17'936.00				31'000.00
790.661.03	Contributo Hotelimpuls		13'000.00		70'000.00		
790.662.00	Contributi attuazione strategie di sviluppo				50'000.00		
8	ECONOMIA PUBBLICA	261'750.92	123'106.00	510'000.00	160'000.00	563'569.60	174'803.35
80	AGRICOLTURA	4'792.73	64'000.00	140'000.00	60'000.00	90'148.25	
800	Agricoltura	4'792.73	64'000.00	140'000.00	60'000.00	90'148.25	
800.501.03	Risanamento alpe Bernina cascina vecchia			140'000.00			
800.503.04	Risanamento Maroz d'Ora					90'148.25	
800.503.05	Progetto agrismo	4'792.73					
800.661.01	Contributo alpe Bernina cascina vecchia				60'000.00		
800.661.02	Contributo cantone alpe Maroz d'Ora		64'000.00				
81	ECONOMIA FORESTALE	97'036.70	31'678.80	140'000.00	90'000.00	256'832.80	168'063.30
811	BOSCO DI PROTEZIONE	97'036.70	31'678.80	140'000.00	90'000.00	256'832.80	168'063.30
811.501.00	Strade forestali	97'036.70		140'000.00		242'860.30	
811.501.01	Strada Muntac-Nalghen					13'972.50	
811.661.00	Contributi cantonali		31'678.80		90'000.00		168'063.30

Conto	Denominazione	Rendiconto 2015		Preventivo 2015		Rendiconto 2014	
		Uscite	Entrate	Uscite	Entrate	Uscite	Entrate
83	TURISMO	10'244.25					
832	TURISMO PONYLIFT	10'244.25					
832.501.02	Progetto chiosco Ponylift	10'244.25					
86	AZIENDA ELETTRICA	149'677.24	27'427.20	80'000.00	10'000.00	216'588.55	6'740.05
861	Azienda elettrica	149'677.24	27'427.20	80'000.00	10'000.00	216'588.55	6'740.05
861.501.02	Cavo Isola	38'068.59				106'909.20	
861.501.03	Strada Coltura	90'954.05		40'000.00			
861.501.04	Strada Maloja			40'000.00			
861.509.01	Acquisto contatori elettronici	20'654.60				109'679.35	
861.610.01	Tassa allaccio		26'127.20		10'000.00		5'940.05
861.610.02	Tassa allaccio riscald. elettrico		1'300.00				800.00
87	CAMPEGGI			150'000.00			
870	CAMPEGGI			150'000.00			
870.503.01	Risanamento campeggio Vicosoprano			150'000.00			
9	FINANZE E IMPOSTE	95'165.60	53'950.00	1'710'000.00	1'710'000.00	327'604.00	68'700.00
94	Immobili del patrimonio finanziario	95'165.60	53'950.00	1'710'000.00	1'710'000.00	327'604.00	68'700.00
942	Immobili del patrimonio finanziario	95'165.60	53'950.00	1'710'000.00	1'710'000.00	327'604.00	68'700.00
942.500.01	Acquisto terreno Maloja					161'079.00	
942.500.02	Acquisto terreno Coltura					166'525.00	
942.503.02	Progetto Creista Maloja	95'165.60		1'710'000.00			
942.600.02	Vendita terreni		53'950.00				68'700.00
942.610.01	Prelevamento dal fondo abitazioni secondarie (prefinanziamento)				1'200'000.00		
942.666.00	Contributi privati per Creista				510'000.00		

SVILUPPO DEL PATRIMONIO AMMINISTRATIVO / Ammortamenti 2015

Conto	Bilancio	Investimenti		Ammortamenti		Bilancio
	01.01.2015	Aumento	Diminuzione	ordinario	straordinari	31.12.2015
Transporto	10'967'037.55	5'611'486.34	2'740'947.45	1'131'646.25	299'718.95	12'406'211.24
143.00 Cucina palestra Maloja	120'000.00			20'000.00		100'000.00
143.01 Progetto chiosco Ponylift	0.00	10'244.25			10'244.25	0.00
143.03 Alpe Bernina cascina vecchia	(10'000.00)					(10'000.00)
143.05 Appartamenti Pleif Vicosoprano	500'000.00			50'000.00		450'000.00
143.07 Risanamento campanile Soglio	0.00	170'540.00				170'540.00
143.29 Risanamento Alpe Bernina Sopra	110'600.00			11'000.00		99'600.00
143.31 Risanamento Alpe Maroz	280'048.25		64'000.00	28'048.25		188'000.00
143.80 Nuovo centro amministrativo	60'000.00			6'000.00		54'000.00
143.82 Risanamento asilo Vicosoprano	898'000.00			98'000.00		800'000.00
146.30 Battipista	131'000.00			27'000.00		104'000.00
146.31 Veicolo multiuso	187'846.80			37'846.80		150'000.00
146.32 Veicolo pompieri	100'300.00	101'795.20	40'419.05	20'300.00		141'376.15
146.33 Trattore	342'972.40	3'167.10		72'139.50		274'000.00
146.34 Veicolo comunale KRAMER	0.00	75'713.40				75'713.40
146.40 Veicolo con spazzaneve	75'032.65			15'032.65		60'000.00
162.10 Contributo consorzio rifiuti ABVO	11'000.00				11'000.00	0.00
171.00 Pianificazione locale	25'900.00			2'900.00	23'000.00	0.00
171.01 Hotelimpuls Bregaglia	0.00	69'468.55	13'000.00			56'468.55
171.02 Armonizzazione delle 5 pianif.	83'984.50			8'984.50		75'000.00
171.03 Progetto Cresta Maloja	0.00	95'165.60				95'165.60
171.04 Misurazione Lotto 3 Bondo	40'500.00			4'500.00		36'000.00
171.07 Lotto 3 appuramento indirizzi	9'795.05			795.05		9'000.00
171.11 Piano quartiere Plazüra	25'200.00			2'700.00		22'500.00
171.12 Deposito Löbbia	4'500.00			4'500.00		0.00
171.13 PQ Cancai Vicosoprano	17'800.00			1'800.00		16'000.00
171.14 Revisione pianificazione Vicoso.	100'889.45			10'889.45		90'000.00
171.15 Misurazione catastale Soglio I.4	3'100.00			3'100.00		0.00
171.17 Misurazione catastale Breg. I.1	10'800.00			1'800.00	9'000.00	0.00
171.19 Misurazione ufficiale lotto 2 Stam.	24'400.25			2'400.25		22'000.00
171.20 Sulla Via dell'acqua ponte Cast.	159'885.26	4'811.30				164'696.56
171.21 Progetto agrismo	(4'792.73)	4'792.73				0.00
171.22 Progetto Cresta Maloja	27'206.80					27'206.80
171.23 Revisione pianificazione Maloja	657.55			657.55		0.00
171.24 Revisione pianificazione Kulm	1'012.05			1'012.05		0.00
171.25 Revisione piano direttore reg.	78'501.45			8'501.45		70'000.00
171.30 Misurazioni catastali	2'340.75			2'340.75		0.00
171.31 Centro Giacometti	81'000.00			9'000.00	72'000.00	0.00
Totale patrimonio amministrativo	14'466'518.03	6'147'184.47	2'858'366.50	1'582'894.50	424'963.20	15'747'478.30
180.00 Anticipo acquedotto			133'113.00			
250.12 Contributo sost. abit. secondar.			438'809.00			
281.00 Conto impegno eliminazione acque			228'132.05			
283.00 Conto impegno azienda elettrica			27'427.20			
289.02 Conto compra-vendita terreni			53'950.00			
289.26 Vecchio ponte ex dogana Cast.			17'936.00			
Totale uscite e entrate per investimenti		6'147'184.47	3'757'733.75			

BILANCIO
- RIASSUNTO

	Bilancio 01.01.2015	Aumento	Diminuzione	Bilancio 31.12.2015
1 ATTIVI	26'749'695.26	11'301'796.85	7'611'270.98	30'440'221.13
BENI PATRIMONIALI	11'928'566.12	5'144'317.17	2'611'933.78	14'460'949.51
10 Liquidità	3'475'848.97	4'558'401.82		8'034'250.79
11 Averi	5'361'649.09		931'916.92	4'429'732.17
12 Investimenti	2'003'720.52		592'669.32	1'411'051.20
13 Transitori attivi	1'087'347.54	585'915.35	1'087'347.54	585'915.35
BENI AMMINISTRATIVI	14'466'518.03	6'147'184.47	4'866'224.20	15'747'478.30
14 Beni materiali	13'762'837.65	5'972'946.29	4'672'343.15	15'063'440.79
16 Contributi per investimenti	11'000.00	0.00	11'000.00	0.00
17 Altre uscite attivate	692'680.38	174'238.18	182'881.05	684'037.51
FINANZIAMENTI SPECIALI	354'611.11	10'295.21	133'113.00	231'793.32
18 Finanziamenti speciali	354'611.11	10'295.21	133'113.00	231'793.32
2 PASSIVI	26'749'695.26	6'118'306.35	2'427'780.48	30'440'221.13
CAPITALE DI TERZI	9'362'970.83	2'632'416.81	1'866'487.83	10'128'899.81
20 Impegni correnti	2'477'359.18		229'276.18	2'248'083.00
22 Debiti a medio e lungo termine	5'308'800.00		60'400.00	5'248'400.00
24 Accantonamenti	0.00			0.00
25 Transitori passivi	1'576'811.65	2'632'416.81	1'576'811.65	2'632'416.81
FINANZIAMENTI SPECIALI	6'878'508.81	3'128'645.49	561'292.65	9'445'861.65
28 Impegni verso finanz. Spec.	6'878'508.81	3'128'645.49	561'292.65	9'445'861.65
CAPITALE PROPRIO	10'508'215.62	357'244.05	0.00	10'865'459.67
29 Capitale proprio	10'508'215.62	357'244.05		10'865'459.67

Controllo dei crediti d'impegno 2015

Decisione di credito				Conto investimenti			Controllo del credito		
Data	Organo	L / N *	incl. contributi	No.-Conto	Oggetto	finito	uscite	entrate	rimanenza
26.06.2014	AC	L	200'000	140.506.00	Nuovo veicolo pompieri	✓	202'095	40'419	-2'095
11.02.2015	AC	L	1'000'000	610.501.04	Strada cantonale Maloja 3a tappa	✓	545'757	84'755	454'243
				700.501.06	Acquedotto strada cantonale Maloja 3a tappa		153'011	0	-153'011
				710.501.07	Strada cantonale canalizzazione Maloja 3a tappa		92'475	0	-92'475
									208'757
11.02.2015	AC	L	880'000	620.501.03	Risanamento strada Coltura	✓	507'593	30'900	372'407
				700.501.11	Acquedotto Coltura		98'632	0	-98'632
				710.501.08	Risanamento canalizzazione Coltura		98'547	0	-98'547
				861.501.03	Strada Coltura		90'954	0	-90'954
									84'274
25.08.2015	M	L	63'000	620.501.12	Risanamento strada Roticcio	✓	65'085	0	-2'085
26.06.2014	AC	L	400'000	622.506.02	Nuovo trattore	✓	373'640	0	26'361
15.09.2015	M	L	80'000	622.506.04	Veicolo Kramer Allrad	✓	75'713	0	4'287
Preventivo		L	100'000	624.503.01	Illuminazione pubblica	✓	53'640	0	46'360
10.02.2015	M	L	53'000	700.501.12	Progettazione delimitazione acque sotteranee Bregaglia		31'469	0	21'531
03.04.2014	AC	L	3'150'000	710.501.02	Collettore Casaccia-Stampa	✓	192'143	0	2'957'857
				710.501.03	Collettore Casaccia-Stampa	✓	1'348'044	0	-1'348'044
				700.501.03	Collegamento Vicosprano-Stampa		570'586	0	-570'586
									1'039'227
03.04.2014	AC	L	680'000	710.501.05	Impianto depurazione Isola		412'091	0	267'909
				700.501.15	Acquedotto Isola 2a tappa	✓	133'394	0	-133'394
				861.501.02	Cavo Isola	✓	144'978	0	-144'978
									-10'464
11.02.2015	AC	L	220'000	710.501.06	Risanamento canalizzazione Maloja 1a tappa	✓	101'443	0	118'557
2002-2004	AC ex comuni	L	200'000	710.501.12	PGS Comune di Bregaglia	✓	28'457	80'543	171'543
06.05.2015	AC	L	150'000	710.503.01	Progettazione IDA Stampa		52'643	0	97'357
26.06.2014	AC	L	195'000	740.503.01	Risanamento campanile Soglio		170'540	0	24'460
21.03.2013	AC	L	520'000	750.501.01	Risanamento diga Orden	✓	413'307	227'318	106'694
25.08.2015	M	L	45'000	750.501.03	Frana Tenz/Tombal		108'585	0	-63'585
16.12.2013	M	L	98'820	750.501.04	Rivitalizzazione Cavril		94'262	90'900	4'558
27.08.2013	AC	L	6'900'000	750.501.06	Opera di premunizione Bondasca		3'787'981	2'638'069	3'112'019
21.03.2013	AC	L	270'000	750.509.01	Sistema allarme Bondasca	✓	272'632	25'422	-2'632
26.08.2014	M	L	100'000	790.503.01	Sulle Via dell'Acqua (ponte Castasegna)	✓	72'169	48'936	27'831
11.02.2015	AC	L	125'000	790.509.01	Hotelimpuls Bregaglia		69'469	13'000	55'531
15.03.2012	AC+M (2013)	L	305'000	800.503.04	Alpe Maroz d'Ora	✓	309'217	64'000	-4'217
06.05.2015	AC	L	140'000	811.501.00	Strade forestali	✓	97'037	199'742	42'963
19.05.2015	M	L	20'000	832.501.02	Progetto chiosco Ponylift	✓	10'244	0	9'756
05.10.2015	AC	L	1'710'000	942.503.02	Progetto Creista Maloja		95'166	0	1'614'834

Organo: U = Urna, AC = Assemblea comunale, P = parlamento, M = Municipio

* Credito al lordo (L) / al netto (N): Se il credito viene deciso al netto vanno considerate anche le entrate.

Bilancio

Conto	Denominazione	Bilancio	Modifica		Bilancio
		01.01.2015	Aumento	Diminuzione	31.12.2015
1	ATTIVI	26'749'695.26	59'995'853.63	56'305'327.76	30'440'221.13
	Spese netto				25'865'106.63
	Ricavi netto	33'246'158.37			
1.1	PATRIMONIO FINANZIARIO	11'928'566.12	53'806'882.52	51'274'499.13	14'460'949.51
10	LIQUIDITA'	3'475'848.97	35'470'774.69	30'912'372.87	8'034'250.79
100	Casse	7'203.05	116'748.65	118'053.60	5'898.10
100.00	Cassa Comune Bregaglia	1'620.45	71'662.40	70'019.70	3'263.15
100.20	Cassa Maloja Turismo	720.75	4'346.85	3'872.05	1'195.55
100.25	Cassa Bregaglia Turismo	4'861.85	40'739.40	44'161.85	1'439.40
101	Conti correnti postali	869'442.89	18'039'423.38	17'394'028.64	1'514'837.63
101.00	Conto postale Comune Bregaglia PC 85-272509-0	825'441.64	17'831'484.87	17'343'901.54	1'313'024.97
101.20	Conto postale Maloja Turismo PC 85-91676-8	0.00	44.90	44.90	0.00
101.25	Conto Postale Bregaglia Turismo 85-738774-5	44'001.25	207'893.61	50'082.20	201'812.66
102	Banche	2'599'203.03	17'314'602.66	13'400'290.63	6'513'515.06
102.00	Conto corrente banca 10 057.718.100	489'175.91	15'705'330.15	12'385'455.24	3'809'050.82
102.11	BPSS 203538/001.001.001 C.corr.	1'103'004.87	1'609'204.46	1'014'800.09	1'697'409.24
102.15	Raiffeisen CH10 8114 4000 0317 0522 8	1'007'022.25	68.05	35.30	1'007'055.00
11	AVERI	5'361'649.09	17'733'390.48	18'665'307.40	4'429'732.17
111	Conti correnti	465'059.65	3'879'708.70	3'688'597.10	656'171.25
111.00	Conto corrente imposte abx-tax	351'148.08	2'321'417.20	2'202'729.77	469'835.51
111.01	Conto corrente imposte comunali Bregaglia	42'643.42	241'642.55	155'892.98	128'392.99
111.02	Conto corrente imposte Bondo	16'571.16	33'044.70	38'366.80	11'249.06
111.03	Conto corrente imposte Castasegna	16'331.82	374'395.50	380'000.00	10'727.32
111.04	Conto corrente imposte Soglio	10'950.58	38'301.68	41'607.55	7'644.71
111.05	Conto corrente imposta Stampa	9'152.08	124'023.40	120'000.00	13'175.48
111.06	Conto corrente imposta Vicosoprano	18'262.51	746'883.67	750'000.00	15'146.18
112	Imposte da incassare	359'308.87	5'439'366.67	5'397'423.30	401'252.24
112.00	Debitori imposte comunali abntax	340'099.87	5'428'046.67	5'383'622.30	384'524.24
112.02	Conto imposte comune Castasegna	753.00		753.00	0.00
112.03	Conto imposte comune Soglio	0.00	832.00	832.00	0.00
112.04	Conto imposte comune Stampa	16'719.00		536.00	16'183.00
112.05	Conto imposte comune Vicosoprano	351.00	589.00	840.00	100.00
112.06	Debitore imposte Bregaglia 509	1'386.00	9'899.00	10'840.00	445.00
115	Debitori	3'667'265.77	7'969'235.61	8'264'192.70	3'372'308.68
115.00	Debitori: conto collettivo	3'804'645.61	7'820'408.98	8'109'701.54	3'515'353.05
115.01	Debitore-Creditore	0.00	10'171.25	10'171.25	0.00
115.02	Debitore imposta preventiva	7'274.81	1'871.28	7'274.81	1'871.28
115.03	Cassa AVS: assegni figli	0.00	136'784.10	136'784.10	0.00
115.04	Debitore collettivo Stampa	105'084.35			105'084.35
115.05	Debitore collettivo Ente Turistico	261.00		261.00	0.00
115.90	Delcredere	-250'000.00			-250'000.00
116	Depositi a termine	870'014.80		870'014.80	
116.00	Conto e-deposito 92-24786-2	870'014.80		870'014.80	0.00
119	Imposta sul valore aggiunto		445'079.50	445'079.50	
119.00	IVA precedente gestione corrente azienda elettrica	0.00	303'253.45	303'253.45	0.00
119.01	IVA precedente conto investimenti azienda elettrica	0.00	11'420.65	11'420.65	0.00

Bilancio

Conto	Denominazione	Bilancio 01.01.2015	Modifica		Bilancio 31.12.2015
			Aumento	Diminuzione	
119.10	IVA precedente gestione corrente fognatura	0.00	23'576.55	23'576.55	0.00
119.11	IVA precedente conto investimenti fognatura	0.00	45'896.65	45'896.65	0.00
119.20	IVA precedente gestione corrente acquedotto	0.00	12'934.50	12'934.50	0.00
119.21	IVA precedente conto investimenti acquedotto	0.00	47'997.70	47'997.70	0.00
12	INVESTIMENTI	2'003'720.52	34.42	592'703.74	1'411'051.20
120	Titoli a reddito fisso	583'437.22	34.42	583'471.64	
120.06	BCG CA 088.810.900	8'121.70		8'121.70	0.00
120.07	Conto a termine BPS 16.10.14-16.04.15/0.3%	500'000.00		500'000.00	0.00
120.28	Deposito BPS 0203538/007.000.001	75'315.52	34.42	75'349.94	0.00
121	Azioni e quote di partecipazioni	178'303.50		9'232.10	169'071.40
121.00	Azioni Engadin St.Moritz Mountains AG	16'102.50		9'232.10	6'870.40
121.01	Azioni Academia Engiadina, Samedan	10'500.00			10'500.00
121.02	Azioni casa apprendisti, Samedan	1.00			1.00
121.03	Raiffeisen, quota sociale	200.00			200.00
121.06	Azioni Grischelectra AG	1'000.00			1'000.00
121.07	Azioni Valle di Lej	150'000.00			150'000.00
121.08	Certificato di quota Mota Farun	500.00			500.00
122	Prestiti	25'000.00			25'000.00
122.01	Prestito Maloja Skilift Aela GmbH	25'000.00			25'000.00
123	Immobili	1'216'979.80			1'216'979.80
123.01	Immobile no. 2340 a Vicosoprano	100'425.00			100'425.00
123.02	Casa no. 81 Bondo	12'000.00			12'000.00
123.03	Casa Ravér Bondo	5'000.00			5'000.00
123.05	Casa Corrado Bondo	196'115.85			196'115.85
123.06	Stalla no. 87 Ravér	20'000.00			20'000.00
123.07	Casa Prestin Soglio	400'000.00			400'000.00
123.08	Terreno Plazüra Soglio	163'438.95			163'438.95
123.09	Campeggio Mulina	320'000.00			320'000.00
13	TRANSITORI ATTIVI	1'087'347.54	602'682.93	1'104'115.12	585'915.35
130	Transitori attivi	1'087'347.54	602'682.93	1'104'115.12	585'915.35
130.00	Transitori attivi	1'087'347.54	602'682.93	1'104'115.12	585'915.35
1.2	PATRIMONIO AMMINISTRATIVO	14'466'518.03	6'178'675.90	4'897'715.63	15'747'478.30
14	BENI MATERIALI	13'762'837.65	5'999'644.99	4'699'041.85	15'063'440.79
141	Opere di sottostruttura	10'967'037.55	5'638'185.04	4'199'011.35	12'406'211.24
141.01	Strade forestali	397'797.00	97'036.70	103'636.85	391'196.85
141.02	Risanamento strada Coltura	0.00	507'592.85	30'900.00	476'692.85
141.03	Strada cantonale Maloja 1,2,3a tappa	250'000.00	545'756.80	109'754.95	686'001.85
141.04	IDA Maloja	3'739.70			3'739.70
141.05	Campeggio Maloja: infrastrutture	200'000.00		20'000.00	180'000.00
141.06	Ponylift Maloja: infrastrutture	60'000.00		6'000.00	54'000.00
141.08	Trafo Promontogno	12'600.00		2'600.00	10'000.00
141.09	Contatori elettrici	318'679.35	20'654.60	38'679.35	300'654.60
141.10	Impianto depurazione Isola	383'567.50	36'978.91	38'567.50	381'978.91
141.11	Strada Roticcio	0.00	65'085.00		65'085.00
141.12	Rivitalizzazione Cavril	-35'015.75	38'378.90		3'363.15
141.13	Delimitazione prot. acque sotterranee: progettazione	0.00	31'469.40		31'469.40
141.15	Collettore Maloja 1a tappa	8'094.85	193'917.65		202'012.50

Bilancio

Conto	Denominazione	Bilancio 01.01.2015	Modifica		Bilancio 31.12.2015
			Aumento	Diminuzione	
141.16	Risanamento diga Orden	258'066.30	33'194.95	133'339.45	157'921.80
141.20	Frana Tenz (Tombal)	0.00	108'252.05		108'252.05
141.21	Opere di premunizione Bondasca	624'216.90	2'884'581.80	2'468'460.30	1'040'338.40
141.22	Sistema allarme Bondasca	76'489.60	2'224.80	32'911.75	45'802.65
141.26	Contatori acqua	373'995.40	11'414.30	37'695.40	347'714.30
141.32	Canalizzazione Soglio	124'700.00		12'700.00	112'000.00
141.35	Progetto acquedotto Albigna	820'800.00		82'800.00	738'000.00
141.36	Progetti IDAL	19'800.00	52'643.40	1'800.00	70'643.40
141.40	Strada Muntac-Nalghen	13'972.50		13'972.50	0.00
141.41	Acquedotto Vicosoprano-Stampa	357'214.30	221'921.40	36'214.30	542'921.40
141.42	Pianificazione QS acqua	11'000.00		1'000.00	10'000.00
141.43	Centralina Bondo	1'214'858.75		321'444.15	893'414.60
141.46	Restauro poligoni	60'000.00		60'000.00	0.00
141.52	Parcheggi Soglio	133'000.00		13'000.00	120'000.00
141.53	Acquedotto strada Cantonale Maloja	80'200.00	153'011.55	8'200.00	225'011.55
141.55	Fognatura Muntegn	102'000.00		12'000.00	90'000.00
141.56	Strada Coltura AE	0.00	90'954.05		90'954.05
141.59	Acquedotto Cad'Farett	154'080.80		15'480.80	138'600.00
141.61	Strada Nortacc Bondo	170'000.00		20'000.00	150'000.00
141.64	Cavo Isola	106'909.20	38'068.59	16'909.20	128'068.59
141.67	Allacciamento fogna Casaccia-Stampa	2'469'277.20	165'309.85	247'277.20	2'387'309.85
141.68	Risanamento fogna Pleif Castasegna	50'800.00		5'800.00	45'000.00
141.69	Risanamento fogna La Porta	80'000.00		8'000.00	72'000.00
141.70	Risanamento fogna Palazzo Salis Soglio	48'600.00		5'600.00	43'000.00
141.72	Canalizzazione zona scuola Soglio	64'000.00		7'000.00	57'000.00
141.76	Cavo elettrico La Porta	13'800.00		1'800.00	12'000.00
141.79	Strada Valär Coltura	170'000.00		20'000.00	150'000.00
141.80	Strada La Porta	110'000.00		12'000.00	98'000.00
141.82	Illuminazione pubblica	52'045.65	53'640.34	7'045.65	98'640.34
141.83	Acquedotto Coltura	78'565.00	98'631.75	7'565.00	169'631.75
141.84	Acquedotto Isola	544'871.05	9'244.70	54'871.05	499'244.70
141.85	Acquedotto Not Fopp	717'000.00		72'000.00	645'000.00
141.86	Canalizzazione Coltura	121'000.00	98'547.00	12'000.00	207'547.00
141.87	PGS Comune Bregaglia	6'312.25	79'673.70	85'985.95	0.00
141.88	Smaltimento rifiuti	140'000.00		14'000.00	126'000.00
143	Edifici	1'958'648.25	180'784.25	287'292.50	1'852'140.00
143.00	Cucina palestra Maloja	120'000.00		20'000.00	100'000.00
143.01	Progetto chiosco Ponylift	0.00	10'244.25	10'244.25	0.00
143.03	Alpe Bernina cascina vecchia	-10'000.00			-10'000.00
143.05	Appartamenti Pleif Vicosoprano	500'000.00		50'000.00	450'000.00
143.07	Risanamento campanile Soglio	0.00	170'540.00		170'540.00
143.29	Risanamento Alpe Bernina Sopra	110'600.00		11'000.00	99'600.00
143.31	Risanamento Alpe Maroz	280'048.25		92'048.25	188'000.00
143.80	Nuovo centro amministrativo	60'000.00		6'000.00	54'000.00
143.82	Risanamento asilo Vicosoprano	898'000.00		98'000.00	800'000.00
146	Mobili, macchina e veicoli	837'151.85	180'675.70	212'738.00	805'089.55
146.30	Battipista	131'000.00		27'000.00	104'000.00
146.31	Veicolo multiuso	187'846.80		37'846.80	150'000.00
146.32	Veicolo pompieri	100'300.00	101'795.20	60'719.05	141'376.15
146.33	Trattore	342'972.40	3'167.10	72'139.50	274'000.00
146.34	Veicolo comunale KRAMER Allrad 5065	0.00	75'713.40		75'713.40
146.40	Veicolo con spazzaneve	75'032.65		15'032.65	60'000.00
16	CONTRIBUTI PER INVESTIMENTI	11'000.00		11'000.00	
162	Contributo consorzio rifiuti ABVO	11'000.00		11'000.00	
162.10	Contributo consorzio rifiuti ABVO	11'000.00		11'000.00	0.00
17	ALTRE USCITE ATTIVATE	692'680.38	179'030.91	187'673.78	684'037.51

Bilancio

Conto	Denominazione	Bilancio	Modifica		Bilancio
		01.01.2015	Aumento	Diminuzione	31.12.2015
171	Pianificazione del territorio	692'680.38	179'030.91	187'673.78	684'037.51
171.00	Pianificazione locale	25'900.00		25'900.00	0.00
171.01	Hotelimpuls Bregaglia	0.00	69'468.55	13'000.00	56'468.55
171.02	Armonizzazione delle 5 pianificazioni	83'984.50		8'984.50	75'000.00
171.04	Misurazione Lotto 3 Bondo	40'500.00		4'500.00	36'000.00
171.07	Lotto 3 appuramento indirizzi	9'795.05		795.05	9'000.00
171.11	Piano quartiere Plazûra	25'200.00		2'700.00	22'500.00
171.12	Deposito Lôbbia	4'500.00		4'500.00	0.00
171.13	PQ Cancai Vicosoprano	17'800.00		1'800.00	16'000.00
171.14	Revisione pianificazione Vicosoprano	100'889.45		10'889.45	90'000.00
171.15	Misurazione catastale Soglio lotto 4	3'100.00		3'100.00	0.00
171.17	Misurazione catastale Bregaglia lotto 1	10'800.00		10'800.00	0.00
171.19	Misurazione ufficiale lotto 2 Stampa	24'400.25		2'400.25	22'000.00
171.20	Sulla Via dell'acqua ponte Castasegna	159'885.26	4'811.30		164'696.56
171.21	Progetto agrismo	-4'792.73	9'585.46	4'792.73	0.00
171.22	Progetto Creista Maloja	27'206.80	95'165.60		122'372.40
171.23	Revisione pianificazione Maloja	657.55		657.55	0.00
171.24	Revisione pianificazione Kulm	1'012.05		1'012.05	0.00
171.25	Revisione piano direttore regionale	78'501.45		8'501.45	70'000.00
171.30	Misurazioni catastali	2'340.75		2'340.75	0.00
171.31	Centro Giacometti	81'000.00		81'000.00	0.00
1.3	FINANZIAMENTI SPECIALI	354'611.11	10'295.21	133'113.00	231'793.32
18	FINANZIAMENTI SPECIALI	354'611.11	10'295.21	133'113.00	231'793.32
180	Approvvigionamento idrico	354'611.11	10'295.21	133'113.00	231'793.32
180.00	Anticipo acquedotto	354'611.11	10'295.21	133'113.00	231'793.32
2	PASSIVI	26'749'695.26	24'249'019.72	20'915'737.90	30'082'977.08
	Spese netto		2'500'675.54		
	Ricavi netto			9'167'239.18	
2.1	CAPITALI DI TERZI	9'362'970.83	21'093'675.53	20'327'746.55	10'128'899.81
20	IMPEGNI CORRENTI	2'477'359.18	19'626'566.91	19'855'843.09	2'248'083.00
200	Creditori	2'464'119.18	18'765'519.03	18'996'466.21	2'233'172.00
200.00	Creditori	2'453'039.18	17'041'465.38	17'272'382.56	2'222'122.00
200.01	Contributi AVS dei dipendenti	0.00	685'380.00	685'380.00	0.00
200.02	Contributo cassa pensione dipendenti	0.00	682'504.45	682'504.45	0.00
200.03	Contributo assicurazione infortunio dipendenti	0.00	167'180.00	167'180.00	0.00
200.08	Contributo assicurazione malattia	0.00	102'341.10	102'341.10	0.00
200.09	Imposta alla fonte	0.00	28'616.65	28'616.65	0.00
200.11	Cauzione carta di transito	5'080.00	240.00	270.00	5'050.00
200.13	Tasse deposito fitness	6'000.00			6'000.00
200.28	Creditori cassa	0.00	57'791.45	57'791.45	0.00
205	Contributi da riversare	13'240.00	80'843.68	79'172.68	14'911.00
205.07	Targhe motorini	0.00	550.00	550.00	0.00
205.97	Conteggio debitori Stampa	8'000.00			8'000.00
205.98	Conto transitorio debitori	240.00	61'794.13	60'123.13	1'911.00
205.99	Diversi	5'000.00	18'499.55	18'499.55	5'000.00
206	Conti correnti		459'784.05	459'784.05	
206.02	Imposta chiesa ev. Bregaglia	0.00	300'043.55	300'043.55	0.00
206.06	Imposta chiesa catt. Bregaglia	0.00	71'652.50	71'652.50	0.00
206.07	Imposta chiesa catt. Maloja	0.00	25'970.20	25'970.20	0.00
206.11	Imposta ev. cantonale	0.00	61'756.70	61'756.70	0.00

Conto	Denominazione	Bilancio 01.01.2015	Modifica		Bilancio 31.12.2015
			Aumento	Diminuzione	
206.20	Imposta alla fonte	0.00	361.10	361.10	0.00
209	Imposta sul valore aggiunto		320'420.15	320'420.15	
209.00	Creditore IVA gestione corrente azienda elettrica	0.00	225'755.15	225'755.15	0.00
209.01	Creditore IVA conto investimenti azienda elettrica	0.00	2'194.10	2'194.10	0.00
209.10	Creditore IVA gestione corrente fognatura	0.00	56'448.85	56'448.85	0.00
209.11	Creditore IVA conto investimenti fognatura	0.00	16'114.65	16'114.65	0.00
209.20	Creditore IVA gestione corrente acquedotto	0.00	16'579.60	16'579.60	0.00
209.21	Creditore IVA conto investimenti acquedotto	0.00	3'327.80	3'327.80	0.00
22	DEBITI MEDIO/LUNGO TERMINE	5'308'800.00		60'400.00	5'248'400.00
221	Debiti a medio-lungo termini	5'000'000.00			5'000'000.00
221.01	BCG CG 10 057.718.102 prestito 0.30% 08-06.02.17	1'000'000.00			1'000'000.00
221.02	BCG 10 507 718.103 prestito 0.89% 11-15.12.16	1'000'000.00			1'000'000.00
221.03	BCG 10 057.718.104 prestito 0.96% 13-15.12.18	1'000'000.00			1'000'000.00
221.04	BCG 10 057.718.110 prestito 1.84% 13-19.12.23	1'000'000.00			1'000'000.00
221.05	BPSS 0203538/N.419-0000149 prestito 1.125% 12.3.12-12.3.17	1'000'000.00			1'000'000.00
225	Debiti senza interessi	308'800.00		60'400.00	248'400.00
225.00	GR:cred. LIM pal. Maloja 97 - 12.2017	72'600.00		24'200.00	48'400.00
225.10	GR:cred. LIM Idal Stampa 01 - 12.2015	16'200.00		16'200.00	0.00
225.23	Credito LIM CEAR Bondo 12.2025	220'000.00		20'000.00	200'000.00
25	TRANSITORI PASSIVI	1'576'811.65	1'467'108.62	411'503.46	2'632'416.81
250	Transitori passivi	1'576'811.65	1'467'108.62	411'503.46	2'632'416.81
250.00	Transitori passivi	394'128.90	1'028'299.62	411'503.46	1'010'925.06
250.12	Contributo sost. abit. secondarie	1'182'682.75	438'809.00		1'621'491.75
2.2	FINANZIAMENTI SPECIALI	6'878'508.81	3'155'344.19	587'991.35	9'445'861.65
28	IMPEGNI VERSO FINANZIAMENTI SPECIALI	6'878'508.81	3'155'344.19	587'991.35	9'445'861.65
281	Eliminazione acque sporche	2'130'754.92	2'754'830.75	279'653.53	4'605'932.14
281.00	Conto impegno eliminazione acque sporche	2'130'754.92	254'830.75	279'653.53	2'105'932.14
281.02	Prefinanziamento IDA Stampa	0.00	2'500'000.00		2'500'000.00
282	Eliminazione rifiuti	409'355.32		17'410.00	391'945.32
282.00	Conto impegno immondizie	409'355.32		17'410.00	391'945.32
283	Azienda elettrica	1'857'081.36	290'430.19	211'855.87	1'935'655.68
283.00	Conto impegno azienda elettrica	1'857'081.36	290'430.19	211'855.87	1'935'655.68
284	Organizzazione turismo	88'590.34			88'590.34
284.00	Conto impegno organizzazione turismo Maloja	63'075.54			63'075.54
284.01	Tasse deponia materiale Löbbia	25'514.80			25'514.80
289	Altri impegni	2'392'726.87	110'083.25	79'071.95	2'423'738.17
289.00	Conto contr. sostit. locali PC	582'702.80		12'315.30	570'387.50
289.02	Conto compra-vendita terreni	838'677.25	53'950.00		892'627.25

Bilancio

Conto	Denominazione	Bilancio 01.01.2015	Modifica		Bilancio 31.12.2015
			Aumento	Diminuzione	
289.03	Conto assicurazione bestiame minuto Stampa	18'985.50			18'985.50
289.06	Impegno Maroz Dent	11'861.70			11'861.70
289.10	Conto Lascito Augusto Giacometti	80'162.39			80'162.39
289.12	Fondo forestale	121'895.45	34'595.60	32'161.05	124'330.00
289.19	Fondo Castelmur	35'165.45			35'165.45
289.20	Fondi uniti 704	30'000.00			30'000.00
289.21	Fondo maestri 705	70'000.00			70'000.00
289.23	Interessi fondi Castelmur	39'969.41	351.65		40'321.06
289.24	Interessi fondi uniti	5'724.08	300.00		6'024.08
289.25	Interessi fondo maestri	11'676.90	700.00		12'376.90
289.26	Vecchio ponte ex dogana Castasegna	154'398.35	17'936.00		172'334.35
289.27	Maurizio Mazzacurati danni n.	109'251.29			109'251.29
289.28	Prevosti Mazzacurati cimitero	14'000.00			14'000.00
289.29	Riserva frana Spazzacalderia	60'000.00			60'000.00
289.30	Riserva rimboschimento Casaccia	6'355.60		6'355.60	0.00
289.31	Deponia Löbbia 1	65'009.90			65'009.90
289.33	Riserva Castelmur per diversi	28'024.65	2'250.00		30'274.65
289.34	Rimboschimenti compensativi	28'240.00		28'240.00	0.00
289.37	Parcheggi sostitutivi	80'000.00			80'000.00
289.38	Fondo coro misto	626.15			626.15
2.3	CAPITALE PROPRIO	10'508'215.62			10'508'215.62
29	CAPITALE PROPRIO	10'508'215.62			10'508'215.62
290	Capitale proprio	10'508'215.62			10'508'215.62
290.10	Capitale proprio	10'508'215.62			10'508'215.62
	Totale attivi	26'749'695.26	59'995'853.63	56'305'327.76	30'440'221.13
	Totale passivi	26'749'695.26	24'249'019.72	20'915'737.90	30'082'977.08
	Maggior entrata				357'244.05

Comune di Bregaglia

Rapporto dell'ufficio di revisione in merito al conto annuale 2015

Quale organo di revisione abbiamo verificato il conto annuale 2015 del Comune di Bregaglia, composto da bilancio, conto di gestione corrente, conto degli investimenti e allegato.

Per il conto annuale è responsabile il Municipio. Il nostro compito e la nostra responsabilità consistono nel verificare il conto annuale e nel formulare un giudizio sulla verifica. La verifica è stata pianificata e svolta in modo tale che importanti dichiarazioni errate nel conto annuale sarebbero state individuate con adeguata certezza. In particolare abbiamo anche verificato l'applicazione dei principi contabili determinanti, i principi della contabilità armonizzata per enti pubblici (MCA1), le sostanziali differenze di valutazione, nonché la presentazione del conto annuale nel suo insieme.

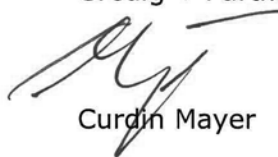
Le nostre prove di verifica costituiscono una base sufficiente e adeguata per il giudizio di verifica. Sulla base delle nostre analisi, dei rilevamenti e delle informazioni a noi rilasciate confermiamo che

- il conto annuale 2015 coincide con la contabilità;
- la contabilità viene tenuta in modo regolare e corretto e che per le uscite e per le entrate controllate a campione sono disponibili i giustificativi;
- la sostanza e i debiti al 31 dicembre 2015 sono dichiarati in modo corretto e completo;
- la sostanza e il conto amministrativo sono presentati conformemente alle prescrizioni legislative e ai principi del MCA1.

Raccomandiamo ai revisori comunali, per quanto essi non abbiano obiezioni da sollevare in merito, di presentare all'assemblea comunale richiesta scritta di approvazione del conto annuale 2015.

Coira, 17° maggio 2016

Gredig + Partner AG



Curdin Mayer



Karin Iseppi

Commissione di Gestione del Comune di Bregaglia

Rapporto della Commissione di Gestione 2015 per il Comune di Bregaglia

In funzione del suo mandato, la Commissione di Gestione ha verificato la gestione del Comune di Bregaglia.

Come membri della Commissione di Gestione abbiamo controllato per l'anno 2015 le funzioni principali e letto i verbali con la rispettiva corrispondenza del Municipio, della Commissione e della Direzione dell'Ospedale/Casa di Cura e della Spitex Bregaglia.

Quest'anno abbiamo esaminato in modo più approfondito i progetti Interreg e i progetti sviluppo economico. Abbiamo constatato che i risultati di alcuni progetti sono insoddisfacenti e che alcuni progetti hanno superato notevolmente i costi preventivati. Per due progetti con costi superiori di CHF 100'000.00 il credito non è stato portato in assemblea. Abbiamo discusso questa situazione con i responsabili del municipio e deciso che in futuro da parte del municipio ci sarà un controllo più rigoroso.

Il controllo della contabilità del Comune di Bregaglia è stato effettuato, anche per l'anno 2015, dall'ufficio Gredig & Partner.

Il Comune di Bregaglia, grazie a delle entrate straordinarie, ha potuto accantonare CHF 2'500'000.00 nel settore delle infrastrutture. Dopo avere eseguito ammortamenti ordinari, chiude l'anno 2015 con una maggior entrata di CHF 357'244.05.

Il 24 maggio 2016 la Commissione di Gestione si è trovata con il Municipio, dove quest'ultimo ha potuto rispondere a tutte le nostre domande, accettando anche diverse proposte da parte della Commissione.

Ringraziamo tutti coloro che si impegnano per il buon funzionamento del Comune e proponiamo all'Assemblea di approvare la gestione con il rendiconto 2015, dandone scarico al Municipio e all'Amministrazione.


Promontogno, 24 maggio 2016

Per la Commissione di Gestione

Ganzoni Veronica



Eichelberg Tobias



Crüzer Stefano

